

**Bytom za
Trzaskowskim,
Radzionków
za Nawrockim**

STR. 3

BYTOM, PIEKARY ŚLĄSKIE

**Podpalacz się
pomylił**

STR. 10

www.zyciebytomskie.pl

**Wasze Życie
w internecie**

24/7



B Y T O M

STR. 13

ZYCIE BYTOMSKIE

Dlaczego umarła 14-letnia Milena?

SOSNOWIEC, RADZIONKÓW. 14-letnia podopieczna radzionkowskiego Młodzieżowego Ośrodka Wychowawczego nie wróciła z przepustki. Kilkanaście dni później jej zwłoki znaleziono w mieszkaniu 21-letniego sosnowiczana. **NIE WIADOMO, CZEMU UMARŁA, ALE MĘŻCZYŹNIE PROKURATURA POSTAWIŁA ZARZUTY UDZIELANIA NARKOTYKÓW I OBCOWANIA PŁCIOWEGO Z MAŁOLETNIA. TO NIE JEDYNE DRAMATYCZNE KULISY TEJ TRAGICZNEJ HISTORII.**

STR. 3

Piłkarze Polonii Bytom z awansem do 1.Ligi

STR. 18



**SZUKAMY
LUDZI DO
PRACY!**

Brak Ci doświadczenia?

Nie szkodzi!

**Nauczymy Cię
wszystkiego!**



OFERUJEMY:

- 👍 Miejsce pracy – Miasto Bytom.
- 👍 Stabilność zatrudnienia w oparciu o umowę o pracę.
- 👍 Możliwość rozwoju zawodowego poprzez szkolenia.

Bytomski Zakład Usług Komunalnych sp. z o.o.
ul. Kolejowa 2A, 41-902 Bytom

bytomskizuk.pl

To jak – sprawdzisz?

**Więcej
na stronie 9.**



Tomasz Nowak

tomasz.nowak@zyciebytomskie.pl

tel: 501 296 755



Masz ważny temat?

Poinformuj nas o tym:

e-mail: redakcja@zyciebytomskie.pl | www.zyciebytomskie.pl

Waszym zdaniem

Prezydent Bytomia Mariusz Wołosz w udzielonym wam przed tygodniem wywiadzie stwierdził, że we wrześniu poznamy szczegóły bardzo ważnej dla wielu mieszkańców inwestycji, jaką bez wątpienia jest budowa pływalni krytej, którą zapowiadał w kampanii wyborczej. Władze oczywiście będą miały swoją koncepcję, ale ja mam ogromną nadzieję, że ten basen powstanie w Miechowicach. Tam mieszka przecież ogromna liczba osób, a do centrum mamy stosunkowo daleko. Miejsce na budowę jest, chętni są, czego chcecie więcej?

Karol Pytel

Piłkarze Polonii Bytom przed końcem sezonu awansowali do 1. Ligi i tego im za waszym pośrednictwem szczerze gratuluję. Tak więc jesienią czekają nas ciekawe mecze z dobrymi zespołami. Zapewne będzie je chciałoby zobaczyć na żywo wiele osób. I tu pojawia się bardzo ważne pytanie: gdzie zaparkują one swoje samochody, bo miejsca postojowych w sąsiedztwie obiektu Polonii jak na lekarstwo. Już podczas ciekawych spotkań w 2. Lidze były poważne problemy, a wiele osób zostawiało auta na parkingu pobliskiego marketu lub na osiedlowych trawnikach. Tylko, że to tak mnie może wyglądać.

Leon Kucharczyk

Cieszę się, że budynek mieszczący kiedyś komitet miejski PZPR będzie na nowo zagospodarowany, bo to przecież spory i stojący w widocznym miejscu gmach. Na razie jednak nie wiem czemu wyłączono z użytkowania biegnący wzdłuż niego fragment chodnika na styku placu Akademickiego i ul. Żeromskiego. W efekcie okoliczni mieszkańcy muszą chodzić po ulicy, a to nie jest bezpieczne. Kiedy coś się w tej sprawie zmieni?

Krystyna Golisz

Jeszcze raz zwracam uwagę na fatalny stan jezdni ulicy Frycza-Modrzewskiego na granicy Bytomia i Rudy Śląskiej. Tam jest dziura na dziurze i same wyboje! O remoncie tymczasem nie słychać. A powinny za niego zapłacić firmy wysyłające tam lawinowo wyładowane po brzegi ciężarówki.

Maciej Sroka

Pobiegli, aby uczcić pamięć poległego policjanta

BYTOM. BIEGACZE UCZCILI PAMIĘĆ POLICJANTA ZASTRZELONEGO PRZEZ BANDYTÓW. W TEN SPOSÓB ODDANO MU HOŁD Z OKAZJI 33.ROCZNICY JEGO ŚMIERCI.

Małgorzata Himmel

Do tragicznej śmierci starszego sierżanta Marka Sienickiego doszło 2 maja 1992 roku. Policjant został zastrzelony na służbie przez bandytów podczas interwencji na ulicy Woźniaka. Drugi z funkcjonariuszy Zbigniew Wierzba został ciężko ranny.

Obaj stróże prawa podczas nocnego patrolu zauważyli mężczyzn kręcących się wokół zaparkowanego auta dostawczego. Wierzba zatrzymał radiowóz, a Sienicki udał się w ich kierunku, żeby ich wylegitymować. Gdy był w odległości trzech metrów, bandyci oddali strzały w jego stronę z pistoletów maszynowych.

Nie miał szans na przeżycie

25-letni policjant nie miał szans na przeżycie. Zginął na miejscu. Sześć kul trafiło go w głowę i klatkę piersiową. Był pierwszym poległym policjantem w III RP. Służbę pełnił dopiero półtora roku. Studiował zaocznie prawo na Uniwersytecie Wrocławskim. Pozostawił żonę i rocznego synka. Zbigniew Wierzba został postrzelony w brzuch i przeżył tylko dlatego, że mordercy byli przekonani, że jest martwy.

Aby uczcić pamięć zabitego, Komenda Miejska Policji w Bytomiu, Komenda Wojewódzka Policji w Katowicach, bytomski Ośrodek Sportu i Rekreacji oraz NSZZP województwa śląskiego od wielu lat organizują zawody biegowe. W tym roku uczestni-



Najmłodsi uczestnicy biegu na podium

czyli w nich funkcjonariusze służb oraz uczniowie klas mundurowych, pracownicy cywilni, a także biegacze w kategorii OPEN, którzy nie są związani ze służbami mundurowymi.

Dyplomy i puchary

Bieg nie należał do łatwych. Trasa miała 8 kilometrów i wiodła drogami gruntowymi. Ten sam dystans mieli za zadanie przebiec zarówno mężczyźni jak i kobiety. Zwycięzcy zawodów otrzymali puchary, dyplomy oraz nagrody, a także pamiątkowe medale.

Wśród służb mundurowych zwyciężył Jarosław Olszewski, a w kategorii emerytów Sylwester Szklorz. Z kolei wśród uczniów najlepszy był Kacper Werenc. W biegu wzięli udział również zawodnicy w kategorii OPEN. Tutaj nie miał sobie równych Andrzej Nowak. Warto dodać, że w zawodach rywalizowano zarówno indywidualnie, jak i drużynowo. W tej kategorii najlepszy okazał się zespół Oddziału Prewencji Policji z Katowic, a tuż za nimi uplasowała się drużyna 34. Dywizjonu Rakietowego z Bytomia. ■

CYTAT TYGODNIA



Mama to miękkie ręce, Mama to melodyjny głos, to chuchanie na uderzone miejsce. Mama to samo dobro i sama przyjemność, coś, co dobrze jest mieć w każdej chwili życia koło siebie, dookoła siebie, gdzieś na horyzoncie.

Melchior Wańkowicz

LICZBA TYGODNIA

20.000

tyle złotych będzie w puli turnieju tenisowego Fręch Open, który zostanie rozegrany na kortach bytomskiego Górnika od 12 do 15 lipca.

To zawody dla skrzatów, czyli zawodników z kategorii wiekowej U12, a ich patronką jest tenisistka Górnika Magdalena Fręch zajmująca 25. lokatę w rankingu WTA.

to moje ŻYCIE



Choć w kawiarni praca wre i ciężko znaleźć choć chwilę dla siebie, to Martyna Bogusz z Fragoliny przy Rynku stara się zawsze spędzić ten czas z naszą gazetą. – Jest tyle ciekawych informacji, że czasem ciężko się oderwać. Życie Bytomskie to moje źródło informacji o wszystkim, co dzieje się w moim mieście. Nie wyobrażam sobie tygodnia bez tej gazety – mówi

wydarzy się

BYTOM > Po raz 13. klub Czarni Bytom organizuje Dzień Dziecka połączony z akcją charytatywną „Dzieci pomagają Dzieciom”. Impreza odbędzie 29 maja w godzinach 17-18.50 w hali judo przy ul. Łużyckiej 90. Tym razem pomagamy Mai Krzaczek, która od od 2019 roku dzielnie walczy z nowotworem złośliwym w najcięższym stadium zaawansowania - neuroblastomą 4 stopnia. Przeszła specjalistyczne leczenie w Niemczech, Polsce i USA a obecnie leczy się w Hiszpanii, gdzie przechodzi 43 cykl chemio immunoterapii. Mimo wszystko dziewczynka jest wesoła, bardzo ciekawa świata i kreatywna, uwielbia tworzyć własne zabawki. Uczestnicy festynu też mogą jej pomóc, a czeka na nich wiele atrakcji: między innymi dmuchane zamki, wspólne gry i zabawy dzieci i rodziców z trenerami, pokazy oraz stoiska gastronomiczne.

Dlaczego umarła 14-letnia Milena?

SOSNOWIEC, ROJCA. POLICJA I PROKURATURA WYJAŚNIAJĄ OKOLICZNOŚCI SZOKUJĄCEJ ŚMIERCI 14-LETNIEJ MILENY. JEJ ZWŁOKI ZNALEZIONO W MIESZKANIU 21-LETNIEGO SOSNOWICZANINA. DZIEWCZYNIKA W OSTATNICH MIESIĄCACH BYŁA PODOPIECZNĄ RADZIONKOWSKIEGO MŁODZIEŻOWEGO OŚRODKA WYCHOWAWCZEGO.

Tomasz Nowak

Milena trafiła do usytuowanej przy ul. Sikorskiego w dzielnicy Radzionkowa Rojcy placówki z początkiem bieżącego roku. Zdecydował o tym fakt, iż przez długi czas wagarowała i nie chodziła do szkoły, a także sprawiała kłopoty wychowawcze. - U nas była spokojna. Przez te kilka miesięcy ani razu nie dopuściła się złamania naszego regulaminu o ucieczkach nawet nie mówiąc - stwierdza dyrektor Ośrodka, Tomasz Stuła. Jak twierdzi nastolatka trzymała się zazwyczaj z boku grupy, ale chętnie pomagała innym i wykonywała nałożone obowiązki.

Przed majówką Milena za zgodą sądu dostała przepustkę. Miała się udać do matki mieszkającej w Libiążu, ale jak się potem okazało spędziła tam tylko jeden dzień. 3 maja wieczorem wbrew zasadom przepustki nie wróciła do MOW. - Zgodnie z przepisami natychmiast powiadomiliśmy o tym fakcie policję, matkę oraz sąd. Tu się nasza rola kończy - podkreśla dyrektor Stuła.

Trzy zarzuty

13 maja dziewczynka już nie żyła. Jej zgon na policję zgłosił 21-letni mieszkaniec Sosnowca Oliwier S., u którego najprawdopodobniej cały czas przebywała i tam też uciekła z domu matki. Dorosły mężczyzna jakiś czas temu poznał się z dziewczynką za pośrednictwem internetu. Najpierw informowano, że w maju spotkali się na żywo po raz pierwszy. Jednakże potem policja ustaliła, że do spotkań dochodziło od dawna, dziewczynka miała być w Sosnowcu chociażby podczas ostatniej Wielkanocy.

Sosnowiczanie został zatrzymany. Podczas licznych przesłuchań prowadzonych przez prokuratora powoli zaczął ujawniać wzbudzające zgrozę szczegóły sprawy. W efekcie postawiono mu zarzuty posiadania narkotyków i udzielania im osobie małoletniej. Co najstraszniejsze męż-



pedofilskim? Prokuratura Rejonowa w Sosnowcu przesłuchiwała już kobietę, ale nie chce ujawniać szczegółów.

Podejrzany Oliwier S. częściowo przyznał się do stawianych mu zarzutów, a sąd aresztował go tymczasowo. Na razie grozi mu do 15 lat więzienia. Wiele wyjaśni analiza jego korespondencji z dziewczynką prowadzonej na komunikatorach.

Dyrektor MOW w Rojcy przyznaje, że śmierć podopiecznej tej placówki była wstrząsem. Ale bulwersuje go też to, co się dzieje od momentu ujawnienia informacji: - Słyszymy, że nie sprawdzaliśmy z kim dziewczyna utrzymywała kontakt przez komórkę. Ale przecież nie mamy takich możliwości, w stu procentach nie ma ich tak naprawdę nawet żaden z rodziców. Nasi podopieczni zgodnie z regulaminem mają czasowy dostęp do telefonów, oczywiście jeśli go nie złamią. Poza tym nie wiemy, co piszą i z kim rozmawiają, kiedy są na przepustkach - komentuje Tomasz Stuła. Tego typu dramat wydarzył się po raz pierwszy w czasie jego długiej pracy zawodowej.

Młodzi żyją w strasznym świecie

Stuła dodaje też: - Nasze dzieci, nasze nastolatki żyją w strasznych czasach i strasznym świecie, ale to przecież my dorośli im go stworzyliśmy. Są często całkowicie bezradni wobec zagrożeń czyhających w internecie i w życiu. Mają nierzadko ogromne problemy psychiczne, nie radzą sobie z kłopotami. A jak wygląda pomoc, jakie możemy im zapewnić wsparcie? Kiedy ktoś z naszych podopiecznych ma myśli samobójcze, twierdzi, że się zabije od razu jedziemy z nim do szpitala psychiatrycznego, jednego z dwóch w województwie. I co słyszymy? Że nie przyjmą nikogo, bo jest przepełnienie. Z drugiej strony po tej tragedii od razu media gremialnie zainteresowały się naszą placówką. Bo jest sensacja. Ale nikt nigdy nie napisał, że dzieje się coś dobrego, że nasi podopieczni jako jedyni w Polsce wyjeżdżają za granicę w ramach Erasmus. Tylko sensacja się liczy. ■

Czy rzeczywiście stworzyliśmy młodym straszny świat?

policja znalazła dwa opakowania leku Oxydolor. To opioidowy środek przeciwbólowy wydawany jedynie na receptę uprawniającą do pobierania leków narkotycznych. Dodatkowo prokuratura zleciła badania toksykologiczne i histopatologiczne pobranego materiału.

Dlaczego macocha nie reagowała?

Szokujące jest jeszcze jedno: Oliwier S. nie mieszka sam, lecz z macochą - jego ojciec na stałe pracuje za granicą. Dlaczego kobieta nie reagowała widząc, co się dzieje? Dlaczego nie prze-
rwała niedopuszczalnej znajomości o podłożu

czynna usłyszał też zarzut obcowania płciowego z osobą poniżej 15. roku życia, co jest prawnie zabronione.

Nie wiadomo natomiast cały czas, dlaczego dziewczynka zmarła. Pierwsze, dokonane w mieszkaniu Oliwiera S. oględziny nie wykazały żadnych ran zewnętrznych, a przeprowadzona już później sekcja zwłok niczego nie wyjaśniła. Nie można zatem na razie stwierdzić, że Milenę zabiły narkotyki. Było takie podejrzenie, bo podczas przeszukania mieszkania sosnowiczana ujawniono śladową ilość środków psychotropowych, a także blister z tabletkami leku psychotropowego o nazwie Clonazepamum TZF. Prócz tego

Trzaskowski w Bytomiu, Nawrocki w Radzionkowie

W BYTOMIU, TAK JAK W CAŁYM WOJEWÓDZTWIE ŚLĄSKIM, RAFAŁ TRZASKOWSKI WYGRAŁ PIERWSZĄ TURĘ WYBORÓW PREZYDENCKICH Z PRZEWAGĄ ZNACZNIE WIĘKSZĄ NIŻ W CAŁEJ POLSCE. RADZIONKOWIANIE POSTAWILI NA KAROLA NAWROCKIEGO.

Wyniki pierwszej tury z Bytomia wyglądają następująco: Rafał Trzaskowski - 35,87 procent głosów, Karol Nawrocki - 24,65 procent. Na trzecim miejscu uplasował się Sławomir Mentzen

z Konfederacji (14,48%), a na czwartym Adrian Zandberg (5,53%). Piąty wynik osiągnął Szymon Hołownia (5,49%), a szósty Magdalena Biejat (5,02%). Dopiero siódmy był Grzegorz Braun, który w całej Polsce zajął trzecie miejsce. W Bytomiu Braun dostał 4,99% głosów. Wynika z tego, że Bytom jest bardziej lewicowy niż „przeciętna krajowa”. Frekwencja w naszym mieście wyniosła 59,62%.

Inaczej było w Radzionkowie. Tam wygrał kandydat PiS-u. Karol Nawrocki dostał w Radzionkowie 32,48%, a Rafał Trzaskowski - 29,92%. Trzeci wynik osiągnął tak jak w całej Polsce - Sławomir Mentzen z 14,94% poparcia. Na kolejnych miejscach w Radzionkowie uplasowali się: Hołownia, Zandberg, Braun i Biejat. Radzionkowska frekwencja to 67,21 procent.

Druha tura - 1 czerwca.

FREKWENCJA

BYTOM

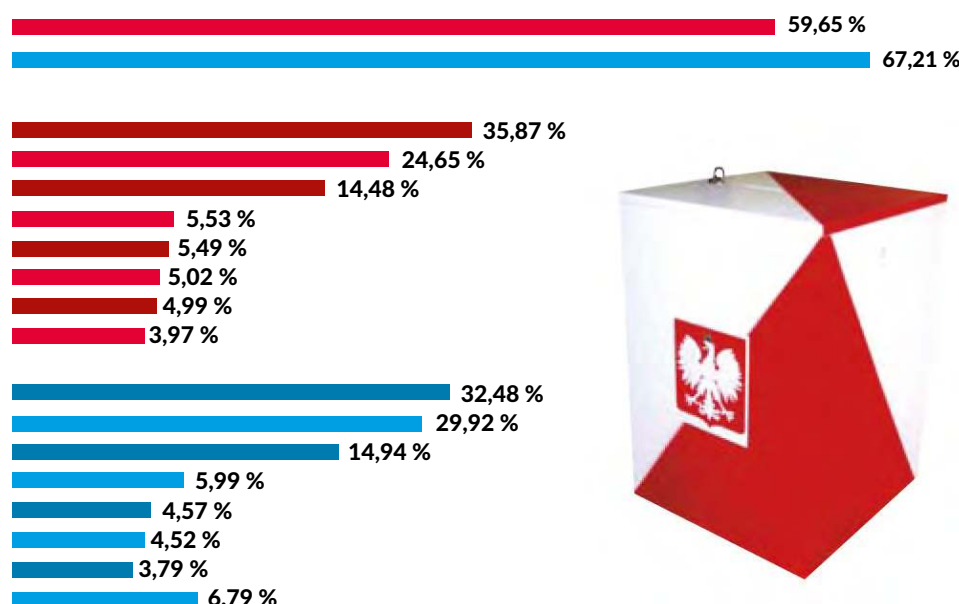
RADZIONKÓW

BYTOM

Rafał Trzaskowski
Karol Nawrocki
Sławomir Mentzen
Adrian Zandberg
Szymon Hołownia
Magdalena Biejat
Grzegorz Braun
Pozostali

RADZIONKÓW:

Karol Nawrocki
Rafał Trzaskowski
Sławomir Mentzen
Szymon Hołownia
Adrian Zandberg
Grzegorz Braun
Magdalena Biejat
Pozostali



Tysiąclecia już gotowa, na Nickla wciąż robią

STROSZEK, MIECHOWICE. ZAKOŃCZYŁA SIĘ MODERNIZACJA LICZĄCEJ NIESPEŁNA KILOMETR ULICY TYSIĄCLECIA W STROSZKU. JEJ EFEKTY CIESZĄ NIE TYLKO OKOLICZNYCH MIESZKAŃCÓW. Z KOLEI MIESZKAŃCY MIECHOWICKIEJ UL. NICKŁA MUSZĄ SIĘ JESZCZE UZBROIĆ W CIERPLIWOŚĆ, BO ICH DROGA WCIĄŻ JEST REMONTOWANA.

Tomasz Nowak

Przebudowa ul. Tysiąclecia była konieczna, bo jej stan techniczny od dawna pozostawiał wiele do życzenia. Narzekali na niego bytomianie każdego dnia korzystający z niej i dowożący dzieci do szkoły, a także udający się na pocztę i do przychodni.

Zakres wykonanych w ostatnich miesiącach prac jest spory. Odnowiono między innymi zniszczoną nawierzchnię samej ulicy, zbudowano nowe chodniki i wytyczono miejsca postojowe, bo dotąd kierowcy parkowali „na dziko” gdzie popadnie. Tak naprawdę na trawnikach kompletnie je niszczyć. Konieczna okazała się również regulacja studzienek, krawężników i obrzeży drogi. Stworzono też nową zatokę autobusową i zjazdy wodące do dróg osiedlowych zbiegających się z ul. Tysiąclecia. Wykonawca zdecydował się poza tym na budowę mającego usprawnić przejazd niewielkiego ronda w rejonie skrzyżowania z ul. Spółdzielców.

Metropolia dofinansowała

Inwestycja realizowana w Stroszku pochłonęła ponad 4,2 mln zł, a była możliwa dzięki pozy-



Ulica Tysiąclecia po remoncie prezentuje się bardzo dobrze

skanym przez gminę środkiem zewnętrznym. Konkretnie chodzi o 2,2 mln z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg Górnośląsko Zagłębiowskiej Metropolii.

Było warto? Zapewne: - Jesteśmy bardzo zadowoleni, że ta droga została przebudowana. Mamy wykonaną bardzo dobrą zatoczkę auto-

busową dla tych uczniów, którzy dojeżdżają transportem publicznym. Jest też bardzo dobrze oznakowane przejście dla pieszych. Ta inwestycja zwiększyła bezpieczeństwo mieszkańców osiedla i dzieci, które uczęszczają do naszej szkoły - podkreśla Dorota Huras, dyrektor Szkoły Podstawowej nr 37.

Mieszkańcy Stroszka mają już zatem spokój i nową drogę w pakiecie, natomiast miechowiczanie muszą jeszcze trochę na coś takiego poczekać, bo remont tamtejszej, dotąd także zniszczonej ulicy Nickla trwa i właśnie wszedł w nową fazę. Skutkowało to przede wszystkim wyłączeniem z użytku odcinków ulicy Dalekiej oraz ulicy Nickla w rejonie sklepu Biedronka.

Kierowcy miejcie się na baczności

Tym samym od strony Nickla i Dalekiej nie można przejechać w kierunku ul. Felińskiego. Z kolei na jednokierunkowym odcinku ul. Dalekiej obowiązuje ruch dwukierunkowy z ustalonym pierwszeństwem przejazdu. Kierowcy dla własnego dobra muszą zachować w tych miejscach szczególną ostrożność i nie jeździć na pamięć.

A jak na razie przebiegają prace? Zgodnie z przyjętym planem, a ich wykonawca, a więc katowicka firma Drogopol na odcinku ul. Nickla od hali sportowej do poczty zrobiła już między innymi nową nawierzchnię jezdni, urządziła chodniki oraz miejsca postojowe. Z kolei na zachodnim odcinku tej ulicy w rejonie Szkoły Podstawowej nr 26 tego typu prace są już. Jeszcze zatem trochę cierpliwości i będzie dobrze. ■



PREZYDENT MIASTA ZAPRASZA
DZIEŃ DZIECKA
NA ROZBARKU
 XVIII METROPOLITALNE ŚWIĘTO RODZINY
1 CZERWCA 2025 (NIEDZIELA), 11.00-19.00

TEREN ZEWNĘTRZNY SKARPY BYTOM ROZBARK

- WARSZTATY PLASTYCZNE
- OGÓLNOROZWOJOWE GRY I ZABAWY Z HARCERZAMI Z BYTOMSKIEGO HUFCA ZHP
- ZABAWY RUCHOWE, EDUKACYJNE I ANIMACJE
- GRY PLENEROWE
- AKTYWNOŚCI SPORTOWE
- STACJE SPRAWNOŚCIOWE: RZUTY DO KOSZA, STRZAŁY NA BRAMKĘ, DART
- ZAJĘCIA DLA DZIECI Z GKS CZARNI BYTOM
- KONKURSY I QUIZY
- GRY PLANSZOWE
- WARSZTATY KWIATOWE
- TWORZENIE OZDOBNYCH WIANKÓW I OPASEK
- MINI OGRÓD Z RECYKLINGU
- RECYKLINGOWE ZWIERZĄTKA
- MINIATURKI BYTOMSKIEGO LWA
- WARSZTATY Z TWORZENIA KOLOROWYCH MANDALI
- KOLOROWANKI
- TATUAŻE DLA DZIECI
- WYŚCIGI Z JAJKAMI NA ŁYŻECZKACH
- PRZECIĄGANIE LINY
- MALOWANIE BUZIEK
- PROFILAKTYKA ZDROWIA (PUNKT POMIARU CIŚNIENIA, SATURACJI, GLUKOZY)
- CHIRURGIA I ANATOMIA DLA NAJMŁODSZYCH
- ZAJĘCIA MEDYCZNE
- OKULARY VR
- POKAZY PIERWSZEJ POMOCY
- WARSZTATY Z PIERWSZEJ POMOCY PRZEDMEDYCZNEJ
- MASAŻ DŁONI
- PORADY PODOLOGICZNE
- HIGIENA JAMY USTNEJ
- SPACER HISTORYCZNY PO ROZBARKU DLA CAŁYCH RODZIN
- WARSZTATY Z PSZCZELARZEM
- WARSZTATY EKOLOGICZNE

SCENA / WYSTĘPY ARTYSTYCZNE

- **Spektakl baletowy „CALINECZKA”** - Ogólnokształcąca Szkoła Baletowa im. Ludomira Różyckiego w Bytomiu oraz Opera Śląska w Bytomiu
- **POKAZ TAŃCA DAWNEGO WRAZ Z WARSZTATAMI** - Muzeum Górnośląskie w Bytomiu
- **GRUPA TANECZNA** - Przedszkole Miejskie nr 63 im. Janusza Korczaka
- **WYSTĘP ZESPOŁU ROCKOWEGO „FUGA” ORAZ WYSTĘPY TANECZNO - WOKALNE** - Młodzieżowy Dom Kultury nr 1
- **„ZAŚPIEWAJMY RAZEM” - WYSTĘPY ARTYSTYCZNE** - Młodzieżowy Dom Kultury nr 2
- **WYSTĘP MAŻORETEK** - UKS Charms
- **POKAZ TAŃCÓW ORAZ PIOSENKA DLA DZIECI** - Kijowski Uniwersytet Medyczny

DODATKOWE ATRAKCJE

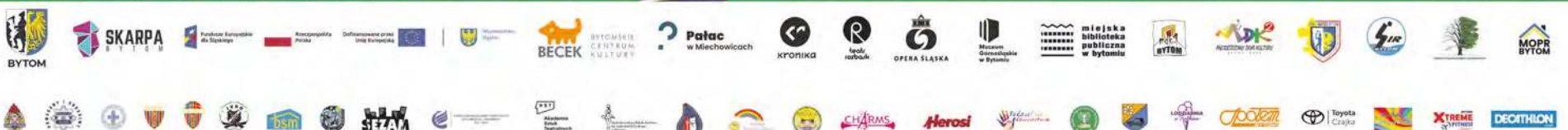
- **AKCJA CHARYTATYWNA Zetnij włosy na peruki dla chorych dzieci - 10 edycja**
- Fundacja Herosi - Podziel się dzieciństwem
- W ramach akcji zbieramy włosy na peruki dla dzieci, które utraciły włosy w wyniku różnych chorób. Minimalna długość włosów oddawanych przez dziewczyny - 35 cm, chłopców - 30 cm. Włosy nie mogą być siwe, ani farbowane.
- **DARMOWE DMUCHAŃCE - SKAKAŃCE**
- **MASKOTKI „OLIMPIOK”, „SZNUPEK”**
- **PREZENTACJA SAMOCHODU TOYOTA**
- **SMACZNA PRZESTRZEŃ WYPOCZYNKU**
- **POKAZ STATYCZNY, EKSPONATÓW MUZEALNYCH BĘDĄCYCH W ZASOBACH FUNDACJI TMIG SZAROTKA**
- **PREZENTACJA SPRZĘTU SŁUŻB MUNDUROWYCH:**
 - Komenda Miejska Policji
 - Komenda Miejska Państwowej Straży Pożarnej
 - Wodne Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- **XIII AKCJA CHARYTATYWNA „DZIECI POMAĞAJĄ DZIECIOM”** 29.05.2025 / godz. 17.00 - 19.00 / miejsce: GKS „Czarni” Bytom - hala judo, ul. Łużycka 90
- **BAJTLE W KRAJNIE BAJEK** / 2.06.2025 / godz. 10.15 - 14.00 / miejsce: Miejska Biblioteka Publiczna
- Wypożyczalnia Literatury dla Dzieci i Młodzieży, Rotunda I piętro, sala 413, pl. Jana III Sobieskiego 3
- **WIERSZORYMY** / 2.06.2025 / I pokaz - godz. 9.30; II pokaz - godz. 11.00 / miejsce: Wydział Teatru Tańca Akademii Sztuk Teatralnych im. St. Wyspiańskiego w Krakowie / Filia w Bytomiu, sala 105, ul. Piłsudskiego 24a

MIEJSCE: SKARPA BYTOM ROZBARK
WSTĘP WOLNY





RODOS, czyli nie ma to jak własny ogródek

BYTOM, RADZIONKÓW. KTO MARZY O WŁASNYM OGRÓDKU Z PIĘKNĄ TRAWĄ, KOLOROWYMI KWIATKAMI, ALTANKĄ I OWOCAMI PROSTO Z DRZEWA, A MIESZKA W BLOKU MA TYLKO JEDNO ROZWIĄZANIE: WYBRAĆ RODZINNE OGRODY DZIAŁKOWE.

Małgorzata Himmel

Jeszcze kilka lat temu ogródki działkowe kojarzono z czasami PRL, a działkowcy byli bohaterami memów w internecie. Śmiano się, że spędzają wakacje na RODOS, czyli Rodzinnych Ogródkach Działkowych Ogródkach Siatką. Wiele w tej kwestii jednak się zmieniło, kiedy dotknęła nas pandemia. Zamknięci w domach marzyliśmy o kawałku własnej ziemi i kontakcie z naturą. A że na dom z ogrodem nie każdego stać albo nie wszystkim uśmiecha się mieszkanie poza centrum miasta, zaczęliśmy myśleć o... ogródku działkowym. Plusów jest wszak dużo: grilla da się rozpalić, dzieci mogą ganiać po trawie i pluskać się w pompowanych basenach, a my z chłodnym napojem na leżaczku odpoczywamy po trudach tygodnia.

900 tysięcy działkowców

Wraz z pandemią wzrosły od razu ceny ogródków. Wcześniej za przeciętny ogródek trzeba było zapłacić 10 tysięcy złotych, teraz cena wynosi minimum 40 tysięcy. Ogródek to teraz nie tylko forma wypoczynku, ale też całkiem opłacalna inwestycja. Nic więc dziwnego, że kupienie ogródka wcale nie jest łatwe. Ogłoszeń jest mało, a jeśli się już coś trafi, to cena przeraża. Jak można dowiedzieć się na podstawie danych z popularnych portali, najdrożej jest w Krakowie i Poznaniu, gdzie ceny oscylują wokół 70 tys. zł. W Bytomiu jest taniej. Ogródek średnio kosztuje ok. 30 tysięcy zł, choć zdarzają się ceny nawet dwukrotnie wyższe.

Jak wynika z danych Polskiego Związku Działkowców w Polsce działka ok. 4,6 tys. ROD, skupiających ponad 900 tys. działek. Korzysta z nich 4 mln osób. Jednak jeżeli ktoś myśli, że wystarczy zapłacić i na tym wszystko się kończy, jest w błędzie. Posiadanie działki w ROD to szereg obowiązków. - Od końca 2024 roku zmieniły się przepisy i od tej pory, aby zostać działkowcem trzeba przejść kilkugodzinne szkolenie. Poza tym należy opłacać składki. To w zależności od konkretnego ogródka najczęściej kilkaset złotych. U nas opłata wynosi 800 zł rocznie. Stawka uchwalana jest na walnym zebraniu. Zaraz po zakupie trzeba też zapłacić dodatkowo, u nas 1800 zł. I no co najważniejsze, ten, kto płaci za ogródek nie jest właścicielem, a tylko dzierżawcą - tłumaczy Andrzej Malczewski prezes zarządu ROD Malwa w Bytomiu.



Ogródek działkowy to marzenie wielu osób

Jak zostać działkowcem?

Kiedy znajdziemy już ofertę i dogadamy się z obecnym dzierżawcą, musimy podpisać umowę i pójść do notariusza, który poświadczy autentyczność naszych podpisów. Umowa powinna być sporządzona w trzech egzemplarzach - jeden dla zarządu ROD i po jednym dla nowego nabywcy oraz sprzedającego. Kolejna sprawa to złożenie wniosku o zatwierdzenie umowy. A potem już tylko szereg opłat...

Ile i za co?

Każdy nowy działkowiec poza opłatą wynikającą z umowy przeniesienia prawa do działki lub umowy dzierżawy działkowej, zobowiązany jest uiścić dwie opłaty ogrodowe. Pierwsza z nich przeznaczona na inwestycje i remonty oraz opłatę na zarządzanie ROD. Do opłat ogrodowych należą też indywidualne rozliczenia za użyty wodę i energię elektryczną, jeśli działkowiec posiada przyłącze doprowadzone do działki. - W Malwie działkowcy płacą po 800 złotych rocznie i muszą pamiętać, aby nie spóźnić się z opłatą do końca czerwca - dodaje prezes.

W Malwie, która jest największym ROD w Bytomiu jest 763 członków i 557 ogrodów po około 300 mkw. Każdy działkowiec musi dbać o ogródek: należy też przycinać drzewa, tuje, kosić trawę, grabić jesienią opadłe liście. Nie wolno trzymać zwierząt innych niż króliki, kury i gołębie, ale psy raczej nikomu nie przeszkadzają. Nie wolno zakłócać porządku, mieszkając na działce i unikać opłat. W przeciwnym razie - prawo do dzierżawy, czyli mówiąc wprost - ogródek-



Malwa to największe ROD w Bytomiu

może zostać odebrany. - A tego nikt by nie chciał... - kwituje Andrzej Malczewski.

Altanki jak pałace

Domek na działce to dla wielu osób powód do wielkiej dumy, dlatego zdarza się dość często, że działkowcy niemal każdą wolną chwilę spędzają na rozbudowaniu altanki i stworzeniu czegoś na kształt prawdziwego mini domku. Murują, dbają, malują, instalują, co mogą. - Pamiętajmy, że domek nie może przekraczać 5 m wysokości z poddaszem oraz 35 mkw. To jest miejsce wypoczynku, nie dom - dodaje prezes.

A co wokół domu? Tam również często trwa zacięta rywalizacja o najpiękniejszy trawnik, ozdoby ogrodowe, wymyślne grille kamienne czy fantazyjne oświetlenie. - Te miejsca żyją. Kiedy jest ładna pogoda to chyba w każdym ogródku ktoś jest i pracuje.

A jak jest tak wiele osób to jest to nie tylko miejsce uprawiania ogródków, ale też czas na spotkania towarzyskie. Każdy każdego zna, ludzie są od od pokoleń - mówi Malczewski.

Meldunek na działce?

Zakaz mieszkania na działkach istnieje, ale jednak ciągle słyszy się o tym, że ludzie na działkach mieszkają. Bardzo głośne były takie sytuacje w centrum Warszawy, gdzie ludzie budowali wysokie domy i mieszkali w nich na co dzień. Co więcej, ponieważ przepisy dotyczące obowiązku meldunkowego są dziurawe, to urząd musi przyjąć umowę dzierżawy działki ROD jako dokument potwierdzający prawo do zamieszkania i zameldować wnioskodawcę, mimo że nie można tam mieszkać przez cały rok.

Miejskie dotacje w zamian za otwarte furtki

Ciekawa sytuacja miała miejsce niedawno w Poznaniu. Jak podaje lokalna prasa, aż sześć ROD otrzymało dofinansowanie od miasta. Pieniądze zostaną przeznaczone na modernizację sieci wodociągowej, elektrycznej, bądź remont działkowych świetlic i alejek i modernizację placu zabaw. Jest jednak jeden warunek: ogrody korzystające z miejskiej dotacji muszą być dostępne dla wszystkich. Furtka od kwietnia do października, kiedy ROD są czynne, musi być to otwarte.

Czy bytomianie chcieliby podobnego rozwiązania? - Ciężko powiedzieć. Z jednej strony fajnie, jak ktoś daje pieniądze, ale tutaj dzieje się to mimo wszystko za cenę naszej prywatności. Wydaje mi się, ale wolałbym, aby zostało jak jest, mimo wszystko lepiej jest być u siebie - mówi Krzysztof Borek, działkowiec.

Przyjemności z posiadania działki jest wiele. To z pewnością dlatego tak trudno kupić działkę w ROD. Prawie nikt nie chce się jej pozbyć. A to oznacza, że one mają wartość nie tylko finansową. I choć temat uwłaszczenia wrócił w 2023 roku, po podpisaniu przez prezydenta ustawy likwidującej użytkowanie wieczyste, to nowe przepisy nie dotyczyły jednak rodzinnych ogródków działkowych, tym samym uniemożliwiając wykup gruntu. Działkowcy poczuli się rozczarowani, bowiem liczyli na inny scenariusz. Wiesz gminna nie-sie jednak, że uwłaszczenia w ogródkach działkowych nie będzie nigdy. To ogromna instytucja, żyjąca ze składek działkowców. Nikomu z nich nie zależy na tym, aby pozbywać się funkcji i regularnych dochodów. ■

Według was

Damian Merkel



Jestem bardzo szczęśliwy, że udało mi się kupić ogródek działkowy. Jestem tutaj niemal codziennie, nawet jak pada. Jest wiele do zrobienia, ale ja to bardzo lubię. Wiele osób twierdzi, że taka praca to relaks. I ja się z tym zgadzam. Ogródek to świetna rzecz.

Andrzej Malczewski



Jestem nie tylko prezesem ROD Malwa, ale też sam mam działkę. Przyznam, że to naprawdę doskonałe hobby, ale wymaga od człowieka stałego zaangażowania i wielkiej pasji. Ale jak to potem cieszy! Altankę wybudowałem własnymi rękami, jest naprawdę ładna. Kwiatki, nasadzenia, koszenie. Brzmi jak ciężka praca, ale to wielka przyjemność.

Krzysztof Borek



Wychowywałem się w domu jednorodzinnym, ale wtedy to mama zajmowała się roślinami i dbała o wszystko. Potem wiele lat mieszkałem w bloku i zajmowałem się pracą. Od kiedy przeszedłem na emeryturę, myślę tylko o tym, aby urwać się do ogródka. Polecam każdemu. Niektórzy łowią ryby, inni pracują w ogrodzie. Ja lubię obie te rzeczy i spędzam czas na łonie przyrody.

Anna Zielonka



Kiedyś śmiała się z ludzi, którzy zamiast do teatru czy na spotkanie w kawiarni spieszyli się do wrywania chwastów. Ale co tu kryć, ja też zaczęłam z wiekiem to lubić. Nie mam ogródka działkowego, ale często jestem u córki, która ma dom z ogrodem i zgadza się, abym jej pomagała. A to nie jest wcale wysiłek, bo to relaks. Ogródka nie mogę kupić, bo tam gdzie mieszkam, nie ma ROD. Ale chętnie bym to zrobiła.

Tomasz Nowak

redaktor naczelny



Refleksje wyborcze

Czas pomiędzy dwiema turami wyborów prezydenckich wykorzystam do podzielenia się czterema obserwacjami na temat tychże. Po pierwsze próg stu tysięcy podpisów potrzebnych do zarejestrowania kandydata na stanowisko głowy państwa jest absurdalnie niski. Jak dobitnie pokazały te wybory (wszystkie poprzednie zresztą również), zebrać je może niemal każdy i jak się dobrze przyłożyć, to da się załatwić sprawę w Bytomiu i Radzionkowie. No może po Piekarach Śląskich trzeba by jeszcze trochę pochodzić. To nie jest demokracja, ale jej karykatura, jakieś groteskowe wypaczenie. Ile bym zatem zaproponował? Przynajmniej pięć razy tyle, choć i to nie za dużo.

Po drugie idiotycznym, pochodzącym z poprzedniej epoki jest cisza wyborcza. Ona słabo działała kiedyś, w erze prasy i telewizji, a dziś w erze internetu jest jedynie komiczną wydmuszką. Łamana na okrągło i to w sposób niemożliwy do zatrzymania, a więc bezkarnie nic nie znaczy. Zresztą czemu niby w piątek przedwyborczy jeszcze można agitować i publikować sondaże, a w sobotę i niedzielę już nie? I czemu jest coś złego w tym, że ktoś ewentualnie zmieni zdanie co do kandydata na kilkanaście, a nawet na kilka

godzin lub minut przed wrzuceniem karty do urny? Ma to jakieś logiczne uzasadnienie? Ja go nie widzę.

Po trzecie dlaczego w wyborach prezydenta Polski uczestniczą obywatele polscy mieszkający od dawna (przynajmniej od kilku lat) za granicą i absolutnie nie zamierzający nic w tej kwestii zmieniać przez następnych kilka lat, a może nigdy? Czemu podejmują decyzje, których skutków w ogóle nie będą ponosili? Dlaczego mają prawo do ustawiania nam życia?

I wreszcie po czwarte i zdecydowanie w tym zestawie najważniejsze. Przyszły prezydent naszego kraju wygra wybory uzyskując najprawdopodobniej poparcie 9, może nawet 10 milionów osób. To gigantyczny kapitał zaufania. Tymczasem wielu posłów, których głos może przesądzić o losie ważnej ustawy wchodzi do sejmiku mając poparcie na poziomie zaledwie kilku tysięcy głosów. I ten wybrany w wolnych wyborach prezydent zgodnie z konstytucją niewiele może, de facto ma kompetencje jedynie do blokowania. Nie przysługuje mu nawet prawo rozwiązania sejmiku, może jedynie to zarządzić. Albo zatem dajmy głowie państwa większe kompetencje, skoro ma taki mandat społecznego poparcia, albo dajmy prezydentowi wybierać parlamentowi. Bo dziś ta wielka, kosztowna zabawa nie ma sensu.

Andrzej Panek

prezes Bytomskiej Spółdzielni Mieszkaniowej



Kabina prawdy

Zbliżają się druga tura wyborów prezydenckich. Ktoś powie: „Znowu to samo”. Kampanie, obietnice, spoty, bilbordy, debaty, które bardziej przypominają teleturniej, niż poważną rozmowę. A jednak – to teraz rozgrywa się moment, w którym każdy z nas ma realny wpływ. W kabinie, za zasłonką, z długopisem w dłoni. To ciekawe, jak bardzo nasze życie publiczne potrafi być głośne, a zarazem... intymne.

Głośne – bo wszyscy mówią, krzyczą, komentują, dyskutują w pracy, przy stole i na Facebooku. Intymne – bo ostatecznie decyzję podejmujemy sami. I choć przed wyborami wielu udaje znawców, to przecież za zasłonką nie ma lajków, nie ma sąsiada, nie ma nawet komentarzy pod postem. Jest tylko pytanie: „Co naprawdę uważasz?”. Nie trzeba być specjalistą od konstytucji, by rozumieć, że wybór prezydenta to nie casting na najładniejszego uśmiech. To także nie plebiscyt sympatii, ani konkurs na najlepszy spot. To

decyzja o tym, komu powierzamy symboliczną, ale znaczącą funkcję reprezentowania naszego kraju. Kto będzie podpisywał ustawy, kto przemówi do narodu w trudnym momencie, kto uściśnie rękę głowom innych państw. Warto więc zrobić coś obywatelskiego: sprawdzić programy, odróżnić fakty od PR-u, wziąć głęboki oddech i pójść zagłosować. Bez fanfar, bez wielkich słów. Po prostu z przekonaniem, że to ma sens. Nawet jeśli po wyjściu z lokalu nic się nie zmieni od razu – zmienia się coś w nas.

W Bytomiu, Warszawie, na wsi i w metropolii – kabina wyborcza wygląda tak samo. Ten sam kartonik, ta sama cisza, ta sama decyzja. To jedno z ostatnich miejsc, gdzie naprawdę jesteśmy równi – niezależnie od statusu, poglądów czy języka, jakim mówimy na co dzień. I choć po wyborach znów wrócimy do codzienności, nie zapomnijmy: prawdziwa demokracja nie kończy się na wrzuceniu karty do urny. Ona się tam zaczyna.

Fundusze Europejskie
dla ŚląskiegoRzeczpospolita
PolskaDofinansowane przez
Unię EuropejskąWojewództwo
Śląskie

Miasto Bytom realizuje projekt

„ROZWÓJ ENERGETYKI ROZPROSZONEJ OPARTEJ O ODNAWIALNE ŹRÓDŁA ENERGII NA TERENIE GMINY BYTOM”,

na który pozyskało dofinansowanie w ramach programu Fundusze Europejskie dla Śląskiego 2021 - 2027

**ZYSKAJ REFINANSOWANIE
NAWET DO 85%
KOSZTÓW INSTALACJI**

INSTALACJA FOTOWOLTAICZNA (PANELE FOTOWOLTAICZNE)
- 5 000 ZŁ/KWP, NIE WIĘCEJ NIŻ 50 000 ZŁ;POWIETRZNA POMPA CIEPŁA DO C.O. ORAZ C.W.U.,
NIE WIĘCEJ NIŻ 70 000 ZŁ;MAGAZYN ENERGII ELEKTRYCZNEJ (DLA INSTALACJI
FOTOWOLTAICZNEJ), NIE WIĘCEJ NIŻ 35 000 ZŁ;

SYSTEMY ZARZĄDZANIA ENERGIĄ, NIE WIĘCEJ NIŻ 2 000 ZŁ.

NABÓR UZUPEŁNIAJĄCY OD 3 CZERWCA DO 18 CZERWCA (DO GODZINY 15:00)

PUNKT OBSŁUGI GRANTOBIORCÓW

URZĄD MIEJSKI W BYTOMIU UL. PARKOWA 2, POKÓJ NR 318, II PIĘTRO

Kontakt: 570 700 606, bytomoze@ekoscan.pl

Punkt jest czynny trzy razy w tygodniu: • w poniedziałki od 7:30 do 17:30; • we wtorki i środy od 7:30 do 15:00.

więcej na: www.bytom.pl/oze-bytom

Bytomskie Wodociągi stawiają na zieloną energię

BYTOM. NIEMAL 22,8 MILIONÓW ZŁOTYCH WARTO SĄ TRZY PROEKOLOGICZNE, DOFINANSOWANE ZE ŚRODKÓW UNIJNYCH INWESTYCJE, JAKIE ZREALIZUJĄ BYTOMSKIE WODOCIĄGI. CHODZI O BUDOWĘ FARM FOTOWOLTAICZNYCH, MAGAZYNÓW ENERGII ORAZ POMP CIEPŁA.

Tomasz Nowak

Dwie z trzech umów zakładających wspomniane przedsięwzięcia podpisano w miniony wtorek w siedzibie BW. Przypomnijmy, że ta miejska spółka do niedawna nosiła nazwę Bytomskie Przedsiębiorstwo Komunalne.

BW przeprowadzi modernizację energetyczną swoich trzech kluczowych obiektów kanalizacyjnych: oczyszczalni ścieków Centralna i Miechowice, a także przepompowni ścieków Śródmieście. - Inwestycje są kolejnym krokiem w stronę czystszej środowiska i nowoczesnej, przyjaznej naturze infrastruktury miejskiej. Farma fotowoltaiczna wraz z magazynami energii oraz pompami ciepła pozwolą na produkcję i wykorzystanie energii elektrycznej oraz ciepła w sposób bardziej ekologiczny i efektywny - mówi Mariusz Wołosz, prezydent Bytomia.



Umowę zawarto w miniony wtorek

Większa samowystarczalność

Z kolei prezes BW, Longin Siemiat dodaje: - Energia wyprodukowana na miejscu będzie wykorzystywana przede wszystkim na potrzeby własne oczyszczalni i przepompowni, a nadwyżki będą magazynowane i wykorzystywane w okresach zwiększonego zapotrzebowania lub braku produkcji, na

przykład nocą. Dzięki temu Bytomskie Wodociągi zwiększą swoją samowystarczalność energetyczną, co przełoży się na obniżenie kosztów operacyjnych i poprawę jakości powietrza w mieście.

Dzięki inwestycjom spółka chce zwiększyć swoją samowystarczalność energetyczną. To z kolei pozwoli na znaczące ograniczenie kosztów funkcjonowania. Zysk dodatkowy, to czystsze powietrze. Nie byłoby to

wszystko możliwe gdyby nie unijne dofinansowanie sięgające ponad 12,8 mln zł netto z Programu Fundusze Europejskie dla Śląskiego 2021-2027.

Co dokładnie zostanie zrealizowane? Na terenie oczyszczalni ścieków Centralna przy ul. Sikorskiego powstanie farma fotowoltaiczna o mocy 250 kWp, magazyn energii o pojemności 500 kWh oraz system pomp ciepła typu woda/woda, pozyskujących ciepło ze ścieków. Energia słoneczna oraz ciepło uzyskane w ten sposób zredukują poziom korzystania z węgla czy gazu.

Konsorcja będą budować

Dokładnie te same rozwiązania zaplanowano na terenie przepompowni ścieków Śródmieście przy ul. Zabrzeńskiej. Tamtejsza farma fotowoltaiczna osiągnie moc 200 kWp, a magazyn energii - 250 kWh. Dodatkowo przewidziano montaż dwóch pomp ciepła opartych o technologię odzysku ciepła ze ścieków.

Zadanie dotyczące przepompowni Śródmieście zrealizuje konsorcjum

MIASTO

206

szacunkowo o tyle ton dzięki inwestycjom BW zmniejszy się roczne zużycie węgla.

A to oznacza, że emisja dwutlenku węgla do atmosfery będzie niższa aż o 481 ton.

spółek ACE INSTAL i Energetyka Solarna ENSOL, natomiast za inwestycję w oczyszczalni Centralna odpowiada konsorcjum KELVIN i Zakładu Produkcyjnego EPLAN. - Całkowity koszt tych dwóch zadań to ponad 16,3 mln zł netto, a prace planowo potrwać 17 miesięcy od podpisania umów - wyjaśnia prezes Siemiat. Z kolei jeśli chodzi o trzeci obiekt objęty projektem, to BW czekają na wyłonienie jego wykonawcy w ponownie ogłoszonym przetargu. ■

Robocza sobota w wydziałach: Komunikacji i Spraw Obywatelskich.

Wychodząc naprzeciw oczekiwaniom mieszkańców Bytomia, Urząd Miejski w Bytomiu będzie cyklicznie otwierał się w soboty dla klientów. Już w sobotę, 31 maja w Urzędzie Miejskim w Bytomiu w godz. od 9.00 do 13.00 mieszkańcy będą mogli załatwić sprawy w Wydziale Spraw Obywatelskich i Wydziale Komunikacji.

Co będzie można załatwić podczas pracującej soboty w budynku przy ul. Parkowej 2?

W Wydziale Komunikacji Urzędu Miejskiego w Bytomiu będzie można dokonać m.in. rejestracji pojazdu, odebrać stały dowód rejestracyjny, wymienić dowód

rejestracyjny, zgłosić zbyte pojazdu, zawnioskować o wydanie wtórnik dokumentu. Natomiast przy stanowisku obsługowym dotyczącym prawa jazdy będzie możliwość złożenia wniosku na wymianę dokumentu, wniosku na profil kandydata na kierowcę (PKK) lub profil kierowcy zawodowego (PKZ), wydania międzynarodowego prawa jazdy oraz odbioru prawa jazdy.

W sobotę 31 maja mieszkańcy będą mogli również złożyć wniosek na wydanie dowodu osobistego w pokoju numer 116, a w pokoju nr 113 odebrać dowód, zastrzec lub zgłosić jego utratę.

Uwaga! W sobotę w godz. od 9:00 do 13:00 będzie moż-

na złożyć również dokumenty w Punkcie Informacyjnym znajdującym się w budynku Urzędu Miejskiego w Bytomiu przy ul. Parkowej 2. Obsługa klienta odbywać się będzie na podstawie biletu pobranego w bileto-macie lub wizyt umówionych przez Internet. Warto zaznaczyć, że opłaty będzie można dokonać wyłącznie kartą płatniczą przy stanowisku obsługi. Jeśli opłata realizowana była na pocztę lub przelewem na konto bankowe, należy przedłożyć potwierdzenie dokonanej transakcji.

Kolejna robocza sobota w 2025 roku w Wydziałach Komunikacji oraz Spraw Obywatelskich: 28 czerwca, godz. 9.00 -13.00.

Trzy dekady z Towarzystwem

SZOMBIERKI. TOWARZYSTWO SPOŁECZNO-KULTURALNE SZOMBIERKI ŚWIĘTUJE 30. ROCZNICĘ POWSTANIA. MA SIĘ Z CZEGO CIESZYĆ, BO UDAŁO MU SIĘ ZINTEGROWAĆ MIESZKAŃCÓW DZIELNICY I ZORGANIZOWAĆ WIELE WARTOŚCIOWYCH PRZEDSIĘWZIĘĆ.

Wszystko zaczęło się jesienią roku 1994, kiedy to podjęto działania zmierzające do powołania organizacji mogącej reprezentować szombierczan, zabiegającej o ich interesy i wspierającej rozwój dzielnicy. Przypomnijmy, że sytuacja Szombierki nie była wówczas dobra. Będąc od lat gwarancją egzystencji górnictwa upadała, w roku 1996 ostatecznie zlikwidowano kopalnię, co pociągnęło za sobą upadek wielu lokalnych firm. Spora grupa mieszkańców straciła pracę, zapanował kryzys społeczny.

Funkcjonujące oficjalnie od kwietnia 1995 roku Towarzystwo starało się tym fatalnym tendencjom przeciwdziałać: najczęściej poprzez kulturę, sport, działania społeczne i edukacyjne. Organizowano festyny i akcje



Prezes TSK Szombierki, Marian Sitko

charytatywne, zapewniano mieszkańcom darmową pomoc prawną, inicjowano spotkania z kolejnymi władzami Bytomia.

Swą siedzibę TSK Szombierki znalazło w Szkole Podstawowej nr 45. Tam też w minionym tygodniu odbyło się spotkanie rocznicowe, na które zaproszono przewodniczącego bytomskiej Rady Miejskiej Michała Staniszewskiego oraz sekretarza miasta, Mirosława Łuksa, a także wielu gości, choćby szombierskich radnych i prezesa Bytomskiej Spółdzielni Mieszkaniowej Andrzeja Panka. Wieloletni szef Towarzystwa, Marian Sitek dziękował jego sympatykom, członkom i przyjaciołom, sam zaś odbierał wyrazy uznania za zaangażowanie i działania na rzecz dzielnicy. **TON**

BYTOM

Dzik na jezdni i dwie kolizje

19 maja wczesnym rankiem jadący ulicą Chorzowską samochód uderzył w przebiegającego dzika. Niedługo potem wydarzyła się kolejna kolizja.

Była godzina 5.30, gdy dyżurny bytomskiej jednostki otrzymał zgłoszenie dotyczące kolizji ze zwierzęciem leśną. Przybyli na miejsce patrol bytomskiej drogówki ustalili, że 45-latek prowadzący osobowego opla zderzył się z dzikiem, który niespodziewanie wbiegł na jezdnię. Kierowca nie miał żadnych szans na uniknięcie zderzenia. Mężczyzna nie odniósł żadnych ran natomiast zwierzę padło. Zajęły się nim wezwane na miejsce służby komunalne.

Na tym się niestety nie skończyło, bo to zdarzenie sprowo-

kowało kolejne. Podczas próby ominięcia stojącego na światłach awaryjnych opla, kierujący jeepem nie zachował należytej ostrożności najechał na tył renaulta. 32-latek siedzący za kierownicą jeepa został ukarany mandatem oraz punktami karnymi za spowodowanie kolizji drogowej.

Jak wynika z informacji policji coraz częściej mamy do czynienia z tego typu sytuacjami. Dlatego też apeluje o wzmożoną czujność i rozwagę, nie tylko w rejonach dróg biegnących przez odcinki leśne. Kierowca musi być zawsze przygotowany na wtargnięcie dzikich zwierząt, szczególnie nocą, kiedy wabione blaskiem świateł wychodzą one z przydrożnych lasów czy rowów. **TON**

Zapraszamy naszych członków na
OBCHODY 60-LECIA

**Oddziału Rejonowego
Polskiego Związku Emerytów, Rencistów
i Inwalidów w Bytomiu,**

które odbędzie się **29 maja br. o godz. 11**
w Bytomskim Centrum Kultury
Bytom, pl. Karin Stanek.

W części artystycznej wystąpi Pani Inga Papkala.

Przewodniczący Oddziału Rejonowego P.Z.E.R.i I. w Bytomiu
Jerzy Janiak

PETRALANA
fundacja



POMÓŻ NAM POMAGAĆ

Zostań naszym wolontariuszem lub darczyńcą i pomagaj z nami

Numer konta Fundacji PETRALANA w PKO Banku Polskim S.A.:

25 1020 2313 0000 3802 0531 2709

www.fundacijapetralana.eu

[fundacijapetralana](https://www.facebook.com/fundacijapetralana)

[fundacja_petralana](https://www.instagram.com/fundacja_petralana)

ZBNTBS

OGŁOSZENIE

o drugim nieograniczonym przetargu pisemnym na sprzedaż prawa własności
działek gruntu 1609/265, 1290/265, 312/31, 339/29, 281/32, 285/32, 208/33,
położonych w Bytomiu przy ul. Strzelców Bytomskich/Tarnogórskiej o pow. 8775 m²

Osoby zainteresowane powinny skontaktować się z ZBM-TBS Sp. z o.o. w Bytomiu,
ul. Kolejowa 2A, tel. **(32) 395 54 01**

Cena wywoławcza nieruchomości wynosi 2.470.000,00 zł (brutto),

Termin składania ofert upływa w dniu 24.06.2025 r. o godz. 11.00.

Pełna treść ogłoszenia na stronie internetowej Spółki

www.zbm-tbs.pl w zakładce BIP.

**Niepubliczne
Przedszkole
Żłobek**

290 zł
z programem
"Aktywny Rodzic"

1010 zł
100 zł / 520 zł
z orzeczeniem KS

W cenie:

zajęcia dodatkowe (dogoterapia, muzykowanie,
j.angielski, zajęcia sensoryczne, opieka psychologiczno-
pedagogiczna i wiele innych ciekawych zajęć)

Przedszkole i Żłobek Bytom, ul. Wrocławska 32
Przedszkole Bytom, ul. Powstańców Warszawskich 14
Przedszkole Bytom, ul. Lenartowicza 1



**Zadzwoń
i zarezerwuj miejsce:**

533 303 054

więcej informacji na

www.tika.com.pl

Z naszego dworca do Trójmiasta, Wrocławia, Krakowa i Poznania

BYTOM. DALEKOBIEŻNE POCIĄGI BĘDĄ SIĘ ZATRZYMYWAŁY NA BYTOMSKIM DWORCU GŁÓWNYM. DZIĘKI TEMU DOJEDZIEMY Z NIEGO BEZPOŚREDNIO DO NAJWIĘKSZYCH POLSKICH MIAST. ZMIANY WEJDĄ W ŻYCIE W POŁOWIE CZERWCA WRAZ Z NOWYM ROZKŁADEM JAZDY PKP.

Tomasz Nowak

Po latach wstydu i wysłuchiwanie złośliwości ze strony pasażerów mających pecha przejeżdżać przez Bytom oraz naszego wyczekiwania na modernizację wreszcie mamy przepiękny dworzec kolejowy. Systematycznie też wracają na niego pociągi. Dotąd głównie te lokalne, a wkrótce także dalekobieżne.

Pociągami na Hel

15 czerwca PKP skorygują swój rozkład jazdy sprawiając, że pociągi kursujące na długich trasach będą się zatrzymywały także u nas. W efekcie bez konieczności przesiadania się dojdziemy do Gdańska, Gdyni, Sopotu, Krakowa, Rzeszowa, Przemyśla, Opola, Wrocławia oraz Poznania. Co warto podkreślić będą też atrakcyjnie się zapowiadające na czas wakacji połączenia do Kołobrzegu



Z Bytomia ponownie pojedziemy do dalekich miast

i na Hel przez Puck, Władysławowo i Jastarnię.

Wprawdzie niektóre z wymienionych połączeń dostępne będą tylko

w weekendy, ale to niewielkie utrudnienie. Wszak możemy szybko dotrzeć pociągami z naszego dworca do Gliwic i tam się przesiąść. O szczegółach tych

zmian można przeczytać na stronie połączeniu By <https://portalpasazera.pl>.

Monity do PKP

Dużo mamy, ale chcemy jeszcze więcej. Dlatego też władze miasta zwróciły się do Departamentu Kolejnictwa Ministerstwa Infrastruktury z apelem o uruchomienie przynajmniej dwóch stałych par pociągów kursujących do Warszawy, Łodzi, Krakowa, Poznania, Opola i Wrocławia. Zastępca prezydenta Michał Bieda w piśmie skierowanym do PKP podkreślił, że nie tylko ze względu na wielkość naszego miasta takie rozwiązania są konieczne.

Wiceprezydent Bieda zapewnia, że tego typu monity będą nadal wysyłane. Wszystko po to, by zwiększyć przepustowość przez stację Bytom, a połączenia kolejowe dalekobieżne przez nasze miasto na stałe zostały wpisane w siatkę krajowych połączeń pasażerskich. ■

ŁAGIEWNIKI

Bieżące dziur łatanie

Kapitałna wiadomość dla kierowców narzekających na często niebezpieczne dziury w bytomskich jezdniach. Trwa właśnie ich systematyczne usuwanie. Ekipy robotników od zeszłego tygodnia ujwiają się w Łagiewnikach. Można ich spotkać na ulicach Różanej, Astrów, Adamka, Kilara, Ostatniej, Chorzowskiej, Starochorzowskiej oraz na łączniku ul. Armii Krajowej z ul. Cyryla i Metodego.

Miejski Zarząd Dróg i Mostów zlecił zadanie bieżącego łatania dziur sprawdzonej w działaniu radzionkowskiej firmie ZDR Orfin, a na ten cel wyda 654 tysiące złotych. Na Łagiewnikach rzecz jasna się nie skończy. Niebawem drogowcy pojawią się w Stroszku, na Sójczym Wzgórzu oraz w Suchej Górze. Wypatrujcie ich i bądźcie ostrożni. **TON**

SZUKAMY LUDZI DO PRACY!

- 👍 Kierowców (co najmniej kat. B)
- 👍 Operatorów urządzeń mechanicznych (traktorki, kosiarki)
- 👍 Osób do prac porządkowych
- 👍 Pilarzy
- 👍 Kosiarzy
- 👍 „Złotych rącek”

CO OFERUJEMY?

- 👍 Miejsce pracy – Miasto Bytom.
- 👍 Stabilność zatrudnienia w oparciu o umowę o pracę.
- 👍 Możliwość rozwoju zawodowego poprzez szkolenia.

WIĘCEJ INFORMACJI?

NAPISZ: praca@bytomskizuk.pl
ZADZWOŃ: 507 096 789

DOSTARCZ SWOJĄ APLIKACJĘ (CV) POD ADRES:

Bytomski Zakład Usług Komunalnych sp. z o.o.
 ul. Kolejowa 2A, 41-902 Bytom



**Nie masz doświadczenia?
Nie szkodzi!**

Nauczymy Cię wszystkiego!



Jubileusz solidnych i pracowitych ludzi

BYTOM, RADZIONKÓW. 80-LECIE ŚWIĘTUJE BYTOMSKI CECH RZEMIOSŁ RÓŻNYCH I PRZEDSIĘBIORCZOŚCI. OKAZAŁĄ ROCZNICĘ UCZCZONO PODCZAS GALI ZORGANIZOWANEJ W MINIONY PIĄTEK W OPERZE ŚLĄSKIEJ.

Tomasz Nowak

Zaproszono na nią między innymi przedstawicieli władz państwowych i samorządowych, reprezentantów Cechów z innych miast oraz pozostałych organizacji skupiających przedsiębiorców. Ale zdecydowanie najważniejsi byli serdecznie witani przez cechmistrza Antoniego Wojciechowskiego bytomscy i radzionkowskie rzemieślnicy. Galę prowadziła dziennikarka telewizyjna Izolda Czmok-Nowak.

Uroczystość zdominowały wystąpienia oraz ceremonia wręczenia okolicznościowych nagród i wyróżnień. Z życzeniami i gratulacjami podeszli prezes Związku Rzemiosła Polskiego, a zarazem szef Izby Rzemieślniczej w Katowicach, prof. dr hab. Jan Klimek. Podkreślał on, że zna i obserwuje członków bytomskiego Cechu od wielu lat i niezwykle docenia ich dokonania: - Jesteście pracowitymi, solidnymi ludźmi, którzy poradzi sobie w trudnej sytuacji. Czy w dzisiejszym zautomatyzowanym świecie jest miejsce dla rzemiosła, dla rzemieślników? Oczywiście, że tak, choć na pewno musicie każdego dnia stawiać czoła wielu wyzwaniom. Najważniejsze, że współpracujecie, macie wspólny cel i się wspieracie - mówił prof. Klimek.



Rzemieślnicy odbierali i rozdawali nagrody

Złote i srebrne odznaki

Najważniejsze z nagród przyznanych podczas gali to złota odznaka zasłużonego dla województwa śląskiego. Otrzymali je Jacek Arndt, tapicer i podcechmistrz Cechu, cukiernik i piekarz Tadeusz Bączkiewicz, II podcechmistrz, a także krawcowa Mariola Fischer oraz dyrektor Cechu Agnieszka Morys. Z kolei srebrną odznaką odebrał Tomasz Fiałkowski, właściciel lodziarnio-kawiarni.

Rozdano także statuetki złotej rączki, którymi uhonorowano osoby szczególnie zasłużone i mające wielkie dokonania w swych dziedzinach. Laureatów było dwóch, bo przed pięcioma laty z powodu pandemii nie udało się wręczyć statuetki z okazji 75-lecia Cechu. Tę zaległą statuetkę dostała prof. dr hab. nauk med. Anita Olejek kierowniczka Katedry i Oddziału Klinicznego Ginekologii Szpitala Specjalistycznego nr 2 w Bytomiu. Druga złota rączka trafiła do wspomnianego już prof. Jana Klimka.

80 lat tradycji i rozwoju

Cech Rzemiosł Różnych i Przedsiębiorczości w Bytomiu jest jedną z najstarszych organizacji rzemieślniczych w regionie. Jego korzenie sięgają roku 1945. Zaraz po wojnie w naszym mieście działało 9 branżowych cechów zrzeszających ponad 500 zakładów. W 1953 roku powstał Cech Rzemiosł Różnych w obecnej formule, a jego pierwszym cechmistrem został Kazimierz Cygan. Od 1972 roku siedziba Cechu mieści się przy ul. Pułaskiego 3. Przez dekady organizacja nie tylko zrzeszała kolejne pokolenia rzemieślników, ale także aktywnie wspierała edukację zawodową młodzieży, organizowała egzaminy czeladnicze, konkursy branżowe i liczne wydarzenia integrujące środowisko lokalne. Obecnie do organizacji należy przeszło 180 zakładów rzemieślniczych z Bytomia, Radzionkowa i okolic. Najprężniej działają sekcje fryzjerska oraz piekarsko-cukiernicza, ale aktywne są również sekcje: różna, gastronomiczna, drzewna i metalowo-motoryzacyjna.

Szabla i medale

Prestżiową nagrodą dla rzemieślników jest szabla im. Jana Kilińskiego. Tym razem cieszył się z niej mistrz fotografii, Jan Gawdzik, który od dziesięcioleci prowadzi swój zakład przy ul. Piłsudskiego. Z kolei platynowe medale im. Jana Kilińskiego odebrali mistrz fryzjerstwa Henryk Krawczyk, mistrz mechanik-błacharz Mieczysław Pamuła, a także mistrz piekarz Jan Strzecha. Mające tego samego patrona złote medale przyznano mistrzom fryzjerskim Krystynie Drohobyckiej,

Edwardowi Krajewskiemu, Krystynie Kopyto, Elżbiecie Matei oraz Lucynie Szumie-Klimerze z branży ogólnobudowlanej. W ten sam sposób uhonorowano prezesa Bytomskiej Spółdzielni Mieszkaniowej Andrzeja Panka, a także dyrektora Opery Śląskiej Łukasza Goika.

Nie zapomniano także o weteranach, rzemieślnikach z największym stażem. Podczas gali uhonorowano Apolinarego i Halinę Komór, Tadeusza Wiśniewskiego, Gerarda Franciszka, Witolda Szuberskiego, Franciszka Drendę, Ewę Krypner oraz Joachima Klimę. ■

BYTOM, PIEKARY ŚLĄSKIE

Imperium spalone z zemsty?

W sobotę, 17 maja wybuchł pożar w restauracji Imperium w Piekarach Śląskich. Spowodował on wielkie straty. Jak się okazało było to podpalenie, a jego powodem był skandal, jaki miał miejsce w lokalu o tej samej nazwie zlokalizowanym w Bytomiu.

Życie Bytomskie dzięki zdobytym nieoficjalnie informacjom napisało o tym zdarzeniu jako pierwsze. Z czasem podaną przez nas wersję w dużym stopniu potwierdził rzecznik prasowy policji w Piekarach Śląskich mł. asp. Łukasz Czepkowski. Przyznał on, że funkcjonariusze zatrzymali 25-letniego mieszkańca Piekar Śląskich podejrzanego o podpalenie. Został on doprowadzony do Prokuratury Rejonowej w Tarnowskich Górach.

O skandalu związanym z Restauracją Imperium pisaliśmy przed tygodniem. Przypomnijmy: 11 maja nie odbyły się tam zamówione wcześniej przyjęcia komunijne, bo właścicielka przyjęła więcej zleceń, niż mogła pomieścić i obsłużyć w swoim lokalu. Sprawa odbiła się szerokim echem w mediach społecznościowych.

6 dni później doszło do pożaru w restauracji Imperium w Piekarach Śląskich-Kamieniu. Dzięki kamerom monitoringu ustalono sprawcę. Jego twarz nagrała się idealnie, poza tym w środku miał on zostawić... kurtkę z dokumentami osobistymi. W czasie przesłuchania miał powiedzieć, że była to zemsta za to jak Imperium w Bytomiu potraktowało dzieci pierwszokomunijne i ich rodziny.

Jednak sprawca nie wiedział, że Imperium w Piekarach nie ma żadnego związku z bytomskim lokalem. To po prostu przypadkowa zbieżność nazw. Paradoksalnie - po pożarze nie odbyły się komunie zamówione na 18 maja w piekarskiej restauracji. Na szczęście ich organizację przejęły inne lokale. **MH, TON**

BYTOM

Tragiczny pożar przy Woźniaka. Nie żyje lokatorka domu



W akcji brało udział kilka zastępów

Kobieta mieszkająca w budynku przy ulicy Woźniaka zginęła wskutek pożaru, do którego doszło w jej lokalu. Pozostali lokatorzy sami się

ewakuowali i nie zostali poszkodowani.

22 maja o godzinie 13:14 Państwowa Straż Pożarna w Bytomiu

przyjęła zgłoszenie o dymie wydobywającym się z ulokowanego na pierwszym piętrze mieszkania przy Woźniaka. Kiedy strażacy przybyli pod wskazany adres, okazało się że na miejscu byli już policjanci, którzy wynieśli na klatkę schodową nieprzytomną kobietę zajmującą płonący lokal.

Poszkodowaną momentalnie zajęli się pracownicy Zespołu Ratownictwa Medycznego. Niestety, było za późno na ratunek. Ratownicy nie mogli już pomóc bytomiance i odstąpili od swoich czynności. Natomiast lokatorom, którzy jeszcze przed przybyciem służb samodzielnie opuścili budynek udzielono kwalifikowanej pierwszej pomocy.

Ugaszenie ognia nie było zbyt trudne, strawił on jedynie wyposażenie mieszkania. Całe mieszkanie oddymiono i dokładnie sprawdzono. Nikogo w nim nie znaleziono. Pozostałe osoby, które opuściły budynek oraz policjanci biorący udział w ewakuacji zostali przebadani. Stan zdrowia wszystkich oceniono jako dobry, nikt nie musiał jechać do szpitala, ani nie potrzebował innej pomocy medycznej. Po zakończeniu akcji lokatorzy wrócili do swoich mieszkań. **IZO**



Bytomska Spółdzielnia Mieszkaniowa



**Spółdzielnia,
która gra
w zielone**

STR. II

ZYCIE SPÓŁDZIELCZE



SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA
CENTRUM
w Bytomiu



**Przy
Łużyckiej
i Kolejowej
remontują windy**

STR. III

Nowoczesność na wyciągnięcie ręki, czyli seniorzy i nowe technologie

BYTOM. EDUKACJA OSÓB STARSZYCH WCALE NIE MUSI BYĆ TRUDNA, ANI NUŻĄCA. TO NIE ŻMUDNE ŚLĘCZENIE NAD PODRĘCZNIKAMI, LECZ FASCYNUJĄCA PODRÓŻ W ŚWIAT, KTÓRY CORAZ ŚMIELEJ WKRACZA W CODZIENNOŚĆ. ŚWIAT, W KTÓRYM TECHNOLOGIA – NIEGDYŚ ZAREZERWOWANA DLA MŁODSZYCH POKOLEŃ – STAJE SIĘ DZIŚ NIEODZOWNĄ TOWARZYSZKĄ ŻYCIA.

Przekonywać się o tym dobitnie osoby uczestniczące w zajęciach Klubu dla seniorów organizowanych przez Osiedlowy Klub Sezam Bytomskiej Spółdzielni Mieszkaniowej. Zdobywają oni wiedzę na temat tego, jak ośwoić nowe narzędzia służące do komunikacji i jak zapanować nad nowymi technologiami.

Podczas zajęć seniorzy dowiadują się chociażby, jak zaprzyjaźnić się z telefonem, który nie tylko dzwoni, ale też liczy kroki, przypomina o lekach, pokazuje drogę i pozwala rozmawiać twarzą w twarz z bliskimi oddalonymi o setki kilometrów. Co warto podkreślić, wiedza jest podawana spokojnie, krok po kroku, a do tego z wielką cierpliwością i uśmiechem. Można do woli zadawać pytania, a także prosić o wyjaśnienie i pomoc.

Na naukę nigdy za późno

W Klubie dla seniorów zorganizowano trzy grupy zaawansowania: podstawową, średniozaawansowaną i zaawansowaną – tak, by każdy mógł znaleźć swoje tempo i drogę. Prowadzący zajęcia uczą nie tylko obsługi telefonu, ale i tego, jak uczynić z niego sprzymierzeńca w codziennym życiu. Bo przecież nigdy nie jest za późno, by nauczyć się czegoś nowego. Zwłaszcza czegoś, co naprawdę może ułatwić życie.

W końcu jesień życia to nie pora zastoju, lecz czas dojrzewania nowych możliwości. Gdy świat pędzi naprzód, a technologia splota codzienność coraz ciaśniej, smartfon staje się nie tylko narzędziem, ale i towarzyszem – oknem na świat, mostem do bliskich, kluczem do samodzielności.

Nie tylko dla młodych

Klub Sezam udowadnia, iż edukacja cyfrowa seniorów nie jest luksusem, lecz koniecznością – serdecznym zaproszeniem do świata, który na nich czeka. Klub dodaje odwagi, by kliknąć, zapytać, zadzwonić, znaleźć drogę do wnuczka na drugim końcu kraju albo przypomnieć sobie nazwę ulubionej piosenki z młodości.

Dzięki zajęciom smartfon przestaje być tajemniczym urządzeniem. Staje się przyjacielem – podpowiada godzinę autobusu, mierzy ciśnienie, przypomina o lekarstwach, pozwala zrobić zdjęcie kwitnącemu ogrodowi i wysłać je przyjaciółce z młodości, którą znów udało się odnaleźć po latach. W Klubie dla seniorów udowadniają, że nowa technologia nie jest tylko dla młodych – to technologia dla ludzi. Także starszych.



Seniorzy podczas zajęć w Sezamie odkrywają tajniki nowych technologii

KATOWICE, BYTOM

Półkolonie tuż tuż

Rok szkolny jeszcze trwa, ale kluby Osiedlowe Bytomskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, a więc Sezam i Relaks przygotowują się już do wakacji. A jak wakacje, to półkolonie. Jak zwykle będą one pełne atrakcji: wycieczki, warsztaty artystyczne, zajęcia sportowe, gry

i zabawy – to tylko niektóre z nich. Chcesz poznać ofertę klubów BSM i dowiedzieć się, jak zapisać swoje dziecko na półkolonie? Wszystkie informacje znajdziesz na stronie internetowej spółdzielni lub też na stronach Sezamu i Relaksu. **TON**



SEGURO

**Dostarcza na rynek rozwiązania mające poprawić
komfort życia w Waszych domach!**

- Termomodernizacja
- Rewitalizacja budynków
- Wynajem kontenerów
- Transporty HDS i hakowe
- Docieplanie stropodachów
- Kotwienie budynków
- Odbiór i utylizacja azbestu



SEGURO tel. 506 000 502

HEBDA®

FIRMA BUDOWLANA

Spółdzielnia, która gra w zielone

BYTOM. BYTOMSKA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA, NAJSTARSZA I NADAL OBSZAREM NAJWIĘKSZA SPOŚRÓD SPÓŁDZIELNI SĄSIADEK, ZASADNICZO W NICZYM NIE PRZYPOMINA SWYM CHARAKTEREM TEGO CO PROPONUJE WSPÓŁCZESNY TREND W BUDOWNICTWIE, CZYLI MAKSYMALNA POWIERZCHNIA ZABUDOWY, MINIMALIZM W ZIELENI.

Sylwia Jelonek

Wyróżnia się nie tylko wiekiem, charakterystyczną dla swoich czasów zabudową osiedlową, ale w dużej mierze zielonymi terenami, które otaczają zabudowę i niewątpliwie dokładają osiedlom urody. A skoro mowa o urodzie, to i o obowiązku regularnego korzystania z zabiegów odnowy biologicznej, mających na celu utrzymanie jej jak najdłużej. Pod opieką mamy ponad 26 hektarów.

Zagajniki, polanki, łączki, rekreacyjne alejki. Poza regularnym pokosem wielkich, zielonych przestrzeni, pielęgnacją drzew, inwentaryzacją drzewostanu i konsekwentnym usuwaniem gatunków chorych, starych i zagrażających bezpieczeństwu, nasadzamy. Dużo, różnorodnie i z przemyśleniem. Na przestrzeni ostatnich czterech lat, w krajobrazie naszych osiedli pojawiło się ponad 400 drzew. Dla zobrazowania, to trzykrotność tego co zostało usunięte. Kiedyś czyn społeczny, przypadek gatunku drzewa i miejsca jego wzrostu. Dziś projekt, przemyślany plan, rozważa, bo grunt wymagający, szeroka oferta gatunków obfitujących w kolory i formy, profes-



Zielona spółdzielnia? I to jeszcze jak!

sjonalne i świadome, ekologiczne działanie z troską, by wszystko utrzymać w idealnej formie.

Pomimo tego ogromu zieleni w sąsiedztwie nieruchomości, okazuje się, że to nadal mało! Nie wystarczy już samo podziwianie i spacer alejką. Nasi Mieszkańcy motywowani nie tylko miłością

do przyrody, ale także potrzebą czynnego udziału w procesie tworzenia mniejszych, a czasem ciut większych oaz zielonego spokoju, zaspakajają apetyt na zieleni poprzez zapanowanie nad choćby skrawkiem zieleni przed oknami, małym paskiem ziemi, choć ziemi w nim niewiele.

Sklepy z materiałami ogrodniczymi prześcigają się w propozycjach i ofertach roślin, o których jeszcze parę dekad wstecz nikt nie słyszał. Internet obfituje w poradniki i filmiki szkoleniowe jak sadzić, co i kiedy, a także jakie piękne urośnie i będzie kwitło, pachniało, zachwycało. I nie pozostaje nic innego jak zakup stosownych spodni „ogrodniczek”, kolorowych kaloszy i do dzieła!

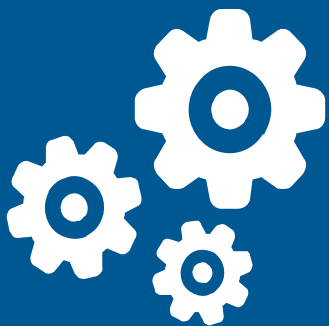
I tu głęboki ukłon w stronę Naszych Mieszkańców! Popieramy inicjatywę i szczerze dopingujemy Państwa poczynaniom z uwagi na efekty końcowe. Przykłady pięknie zagospodarowanych ogródków możemy mnożyć! I spacer po osiedlu staje się jak wizyta w ogrodzie botanicznym. W okresie rozkwitu, cała paleta kolorów! Ta różnorodność roślin ozdobnych, aranżacje! Dla znających tajniki ogrodnictwa, działkowców i opiekunów małych ogródek, nie będzie zaskakującą informacją, że w zieleni praca trwa cały rok, bez względu na porę roku. Jedne rośliny odchodzą, inne rozrastają, pojawia się miejsce dla nowych. To nic innego jak zaproszenie do zabawy w „zielone”. Gramy w „zielone”? Gramy! Mamy „zielone”? Bytomska Spółdzielnia Mieszkaniowa ma i nadal gra! ■



ZAKŁAD INSTALACJI SANITARNYCH

mgr inż. Piotr Ledwoch

OFERUJEMY PRACE REMONTOWE NA INSTALACJACH:



WOD-KAN
C.O.
GAZOWYCH
ELEKTRYCZNYCH



41-902 Bytom,
ul. Smolenia 36/5



32 281 20 33



Remont wind w budynkach przy ul. Łużyckiej i ul. Kolejowej



W budynkach mieszkalnych przy ul. Łużyckiej 10 i ul. Kolejowej 33 wymienione zostały dźwigi osobowe.

Wymianie podlegały min: drzwi kabinowe, kabiny dźwigu, urządzenia sterujące oraz napędy dźwigów na znacznie bardziej ekonomiczne

pod względem zużycia energii elektrycznej. Ponadto, w nowych kabinach został zamontowany monitoring, który zwiększy bezpieczeństwo użytkowników. Przeprowadzone prace, oprócz poprawy walorów estetycznych w znaczącym stopniu poprawiły również komfort użytkowania.



WYKAZ WOLNYCH LOKALI UŻYTKOWYCH:			
I. p.	adres lokalu	powierzchnia lokalu [m²]	uwagi
1.	ul. Nawrota 34	10,07	- Lokal użytkowy położony na I kondygnacji (parter) budynku mieszkalnego. - Lokal składa się z 1 pomieszczenia, jest wyposażony w instalację: elektryczną, c. o., wod-kan. Brak toalety w lokalu, jednak istnieje możliwość podłączenia. - Łączna powierzchnia lokalu wynosi – 10,07 m²
2.	ul. Łużycka 12	350,04	- Lokal użytkowy położony na II kondygnacji (1 piętro) pawilonu handlowo – usługowego, składa się z 3 pomieszczeń o powierzchniach: 94,71 m² • 188,24 m² • 67,09 m². - Łączna powierzchnia lokalu wynosi – 350,04 m². - Lokal wyposażony jest w instalację elektryczną oraz c. o. - W lokalu znajdują się dwie łazienki wraz z toaletami. - Lokal posiada dwa wejścia, z dwóch stron pawilonu, gdzie jedno wejście ma dostęp do windy. - Winda jest w użytkowaniu tylko z przeznaczeniem dla tego lokalu. - Nie ma możliwości odseparowania i wynajęcia jednego z pomieszczeń. - W pobliżu znajduje się Szkoła Podstawowa, Żłobek, sklepy spożywcze, apteka. Posiada ogólnodostępne miejsca parkingowe.



the Piano
restaurant

POLAND
100
BEST
RESTAURANTS

Złoty Przewodnik
Gault Millau
Polska



■ WESELA
EVENTY
KONFERENCJE

NOCLEG GRATIS!
DLA GOŚCI WESELNYCH

ul. Strzelców Bytomskich 87c
41-914 Bytom

tel. 513 000 987

www.thepiano.eu



W NASZEJ RESTAURACJI ORGANIZUJEMY
CHCZCINY, ROCZKI, KOMUNIE, URODZINY, CATERINGI

Bobrek: Walczą o swoje miejsca pracy

BYTOM PRACOWNICY SPÓŁKI PETRALANA SA WALCZĄ O SVOJE MIEJSCA PRACY. PROTESTUJĄ PRZECIWKO DZIAŁANIOM SYNDYKA MASY UPADŁOŚCIOWEJ SK BANKU.

Maciej Kołodziejczyk

O co chodzi? Jak się dowiedzieliśmy po upadku SK Banku, który finansował budowę fabryki mineralnej wełny skalnej Petralana, w miejsce SK Bank wszedł Narodowy Bank Polski, następnie Skarb Państwa, a obecnie syndyk SK Banku. Spółce został kredyt do spłacenia – ponad 97 milionów złotych – Petralana starała się uzyskać zgodę na jego restrukturyzację, ze względu na przesunięcie terminu uruchomienia fabryki spowodowane brakiem uruchomienia finansowania przez bank w ustalonym terminie. Zgody na to jednak nie było i nie ma.

Największy prywatny pracodawca w mieście

Petralana, razem z Koksownią Bytom to największy prywatny pracodawca w Bytomiu. Jest w procesie restrukturyzacji i dla dalszej działalności i rozwoju potrzebuje zatwierdzenia układu z wierzycielami. Głównym wierzycielem Petralany jest Spółdzielczy Bank Rzemiosła i Rolnictwa w Wołominie w upadłości, który reprezentuje syndyk Andrzej Wrzesiński, od którego głosu zależy zatwierdzenie restrukturyzacji. Nadzór nad bankiem ma rada wierzycieli, w której decydującą rolę pełni Bankowy Fundusz Gwarancyjny – podmiot państwowy.



- Pomimo złożenia rzetelnie udokumentowanych propozycji spłat, Syndyk SK Banku nie dąży do ustalenia zasad spłaty zobowiązań, a do likwidacji zakładu pracy – mówi zdecydowanie Jacek Pierzyński – Prezes Zarządu Śląskiego Holdingu Przemysłowego – spółki dominującej. Petralana działa w bezpośrednim sąsiedztwie likwidowanej

kopalni „Bobrek” stanowiąc podstawowy potencjał rozwojowy tej od zarania przemysłowej dzielnicy miasta. Petralana, jako jedyny polski producent mineralnej wełny skalnej, może rozbudować moce o drugą linię produkcyjną, zwiększając udział polskich firm w światowej produkcji materiałów izolacyjnych.



Petralana działa w bezpośrednim sąsiedztwie likwidowanej kopalni „Bobrek” stanowiąc podstawowy potencjał rozwojowy tej od zarania przemysłowej dzielnicy miasta.

Petralana SA

Funkcjonuje w unikatowej przemysłowej symbiozie z Koksownią Bytom jest wraz z koksownią największym prywatnym pracodawcą w Bytomiu. Petralana to zakład mający w 100 procentach polski kapitał, jedyny w Polsce producent wełny skalnej mineralnej bez udziału kapitału zagranicznego. Już dziś ponad połowa produkcji zakładu trafia na eksport. Produkty Petralany zostały odznaczone Polskim Godłem Promocyjnym Teraz Polska.

Koksownia Bytom też zagrożona?

Najgorsze jest to, że kłopoty spółki Petralana będą rzutować także na inną bytomską firmę – Koksownię Bytom, która działa w bezpośrednim sąsiedztwie zakładu. - Chcemy wstrzymać działania, które mogłyby prowadzić do umorzenia postępowania restrukturyzacyjnego, ponieważ tylko w jego ramach możliwe

jest ustalenie warunków spłat z wierzycielami spółki i uchronienie spółki od upadłości – mówi Artur Wasil, Prezes Zarządu Petralany. I dodaje: - Żądamy stworzenia zespołu, z udziałem przedstawicieli rządu, Agencji Rozwoju Przemysłu, Bankowego Funduszu Gwarancyjnego, który zweryfikowałby możliwości płatnicze Spółki i ustalił warunki spłat przy uwzględnieniu możliwości rozbudowy zakładu o drugą linię i transformację energetyczną. ■

BYTOM

Jacek Pawlik - naukowiec i misjonarz

WYDAŁ WIELU LUDZI NAUKI. JEDNYM Z NICH JEST KSIĄDZ PROFESOR JACEK PAWLIK - NAUKOWIEC I MISJONARZ-WERBISTA, WYBITNY ETNOLOG, RELIGIOZNAWCA ORAZ BADACZ KULTUR MIESZKAŃCÓW AFRYKI.

Ks. Jacek Pawlik po kilkudziesięciu latach wrócił do rodzinnego miasta. Teoretycznie po to, żeby na emeryturze zamieszkać w domu ojców werbistów na Wzgórzu św. Małgorzaty. W praktyce – wciąż jest aktywny. Prowadzi wykłady na Uniwersytecie Jagiellońskim, bierze udział w seminariach naukowych i innych przedsięwzięciach.

Z Bytomia do Afryki

Życie ks. prof. Jacka Pawlika związane jest z kilkoma miastami i z dwoma kontynentami. Na początku był rodzinny Bytom. W naszym mieście ukończył Szkołę Podstawową nr 9, a następ-

nie I Liceum Ogólnokształcące im. Jana Smolenia. Po maturze, zamiast na wyższe świeckie studia – pojechał jednak do Pieniężna, gdzie znajduje się seminarium werbistów, czyli księży misjonarzy ze Zgromadzenia Słowa Bożego. - O werbistach powiedział mi mój przyjaciel z bytomskiej szkoły Marek Burbela - wspomina Jacek Pawlik. - Razem pojechaliśmy do seminarium. Co ciekawe, dopiero tam dowiedziałem się, że werbiści prowadzą w Bytomiu parafię św. Małgorzaty.

Święcenia kapłańskie Jacek Pawlik przyjął w 1978 roku. Wkrótce potem wraz z grupą innych młodych księży pojechał do francuskojęzycznej części Kanady na kurs języka francuskiego. To były inne czasy, więc podróż trwała długo - odbył ją na pokładzie statku M/S Batory. Towarzyszył mu Marek Burbela, który potem pracował jako misjonarz w Zairze; niestety zmarł młodo w wieku zaledwie 41 lat.

Natomiast ksiądz Jacek Pawlik trafił do Togo - państwa leżącego we frankońskiej części Afryki (czyli obszarze, który w czasach kolonialnych był pod władaniem francuskim). Tam przez 4 lata pracował jako misjonarz.



Z Afryki na Sorbonę

Potem Jacek Pawlik został skierowany na studia. - To również wynikało z potrzeb misyjnych - wspomina werbista. - Kościół w Afryce miał już coraz więcej własnych powołań kapłańskich. Brakowało natomiast kadr, aby kształcić tamtejszych kleryków oraz żeby uczyć młodych misjonarzy z innych krajów języków afrykańskich. Kościół w Togo rozwija się, dzisiaj kilku księży z tego kraju przyjechało do Polski i pracuje u nas. Dla mnie symbolem jest fakt, że chłopak, którego na początku mojej pracy w Afryce przygotowałem do I Komunii Świętej dzisiaj jest doktorem prawa kanonicznego i rektorem seminarium duchownego.

Pięcioletnie studia ks. Pawlik odbył na Uniwersytecie Kartezjusza w Paryżu. Jest to jedna z uczelni, która powstała w 1970 roku w wyniku reformy i podziału Sorbony, czyli Uniwersytetu Paryskiego. Tam Pawlik obronił doktorat na temat obrzędów pogrzebowych ludów afrykańskich. Jest etnologiem, czyli naukowcem zajmującym się analizą kultur świata, afrykanistą i religioznawcą. Po studiach w Paryżu został najpierw pracownikiem, a potem docentem w Instytucie Filozoficzno-Teologicznym, który księża werbiści prowadzą Sankt Augustin w aglomeracji Bonn w Niemczech. Z Afryką nie stracił kontaktu - wyjeżdżał tam na kolejne wyprawy badawcze. Ich owocem była m.in. praca habilitacyjna poświęcona obrzędowi kryzysowemu w tradycyjnej religii afrykańskiej.

Uniwersytet na Mazurach

Przez ostatnie ćwierć wieku Jacek Pawlik pracował na Uniwersytecie Warmińsko-Mazurskim w Olsztynie. Na tamtejszym Wydziale Teologii kierował m.in. Katedrą Misjologii, Religioologii i Etnologii oraz Katedrą Teologii Moralnej i Nauk o Rodzinie.

Był też prodziekanem i dziekanem Wydziału Teologii. W 2019 roku prezydent Andrzej Duda nadał mu tytuł profesora zwyczajnego.

W swojej pracy cały czas zajmował się kulturą afrykańską. Jest autorem zarówno książek naukowych („Zaradzić nieszczęściu. Rytuały kryzysowe u ludu Basari z Togo”, „Twórcza codzienność mieszkańców Lomé”), jak i bardziej popularnych - np. „Z Panem Bogiem w Afryce”. Spisywał, tłumaczył i opracowywał istniejącą tylko w formie przekazu ustnego literaturę ludu Basari z Togo. Ale w zainteresowaniach naukowych Jacka Pawlika znajdowały się także sprawy współczesne. Badał i opisywał problemy afrykańskiego prekariatu - czyli ludzi mieszkających w miastach, ale nie posiadających gwarancji stałej pracy i dochodu. Badał też kreatywność mieszkańców Togo w obliczu wzrastającego ubóstwa.

Po latach ma także plany związane z Bytomiem. We współpracy z Miejską Biblioteką Publiczną zamierza przygotować spotkanie poświęcone werbiatom pochodzącym z naszego miasta. MH

Co? Gdzie? Kiedy?

OPERA ŚLĄSKA

Piątek 30 maja, godz. 10 i 12.30 i niedziela 1 czerwca, godz. 11: **Magiczny świat Opery Śląskiej** - koncert dla dzieci.

Niedziela 1 czerwca, godz. 11: **Salon Poezji i Muzyki Anny Dymnej**. Sala koncertowa im. Adama Didura.

TEATR ROZBARK

Poniedziałek i wtorek - 26 i 27 maja, godz. 19: **„Naznaczeni**. The somatic practices of lunacy” - choreografia: Anna Piotrowska.

Piątek 30 maja, godz. 19: **„Amoroso”** - choreografia Janusz Orlik z zespołem Teatru Klucz.

Niedziela 1 czerwca, godz. 19: **„Terytorium”** - koncept i choreografia: Karolina Krocak, Teatr Tańca Zawirowania.

BYTOMSKIE CENTRUM KULTURY

Poniedziałek 26 maja, godz. 18: **„Pieśń o matce”** - pokaz grupy warsztatowej z okazji Dnia Matki.

BECEKINO

26 - 29 maja, godz. 17: **„Ukryty motyw”** (thriller psychologiczny, prod. Dania/Szwecja).

26 - 29 maja, godz. 17.15: **„Dala-jlama. Przez mądrość do szczęścia”** (dokumentalny, prod. USA/Szwecja).

26 - 29 maja, godz. 19: **„Utrata równowagi”** (dramat psychologiczny, prod. Polska).

26 - 29 maja, godz. 19.30: **„Diva Futura”** (dramat, prod. Włochy).

30 maja - 5 czerwca, godz. 17: **„Wszystkie odcienie światła”** (dramat, koprodukcja: Indie, Francja, Holandia, Luksemburg).

30 maja - 12 czerwca, godz. 17.15: **„Felek i Tola ratują las”** (animacja, koprodukcja: Holandia, Luksemburg, Belgia). W niedzielę 1 czerwca także o godz. 12.30.

30 maja - 5 czerwca, godz. 18.45: **„Wróćcie do siebie”** (dramat/komedia, prod. Hiszpania/Francja).

30 maja - 5 czerwca, godz. 19.15: **„Shambhala”** (dramat, koprodukcja: Indie, Francja, Holandia, Luksemburg).

Sobota 31 maja, godz. 15: **„Monty Python i Święty Graal”** - projekcja w 50-lecie premiery (komedia, kostiumowy, prod. Wielka Brytania 1975). Godz. 15.15: **„Rewers”** (dramat, prod. Polska 2009).

Niedziela 1 czerwca, godz. 11: **„Oskar, Patka i Złoto Bałtyku”** (familijny, prod. Polska). Godz. 13: **„Skejterki”** (familijny, komedia, prod. Niemcy). Godz. 14: **„Basia. Radzę sobie!”** (animacja, prod. Polska). Godz. 15: **„Dzieci z ulicy Srebrnej”** (familijny, prod. Dania). Godz. 15.15: **„Królestwo Siedmiu Mór”** (animacja, prod. Norwegia).

CENTRUM KULTURY KAROLINKA (RADZIONKÓW)

Sobota 31 maja, godz. 17: „Wakacje Karola i Inki” - koncert z okazji Dnia Mamy i Taty. MH

Zielony Czek za zieloną inwestycję

KATOWICE, BYTOM. WOJEWÓDZKI FUNDUSZ OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ W KATOWICACH NAGRODZIŁ BYTOMSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO ENERGETYKI CIEPLNEJ ZIELONYM CZEKIEM.

Tomasz Nowak

To nagroda za modernizację systemu ogrzewania w bytomskiej kamienicy przy ulicy Józefczaka 2, którą Fundusz bardzo docenił i w efekcie uznał proekologiczną inwestycją roku. Sprowadzała się ona do zmiany sposobu zasilania w ciepło oraz budowy łącznika istniejących sieci ciepłowniczych. Do tej pory wspomniany, pochodzący z ostatniego roku XIX wieku i mający funkcję mieszkaniową i usługową budynek był ogrzewany starymi piecami kaflowymi.

Przyłączyli do sieci

Te opalane węglem piece w trakcie remontu zlikwidowano. Następnie zaś w ramach zadania przyłączono kamienicę do sieci ciepłowniczej. Stało się to za pomocą przyłącza wykonanego w technologii rur



Prezes PEC, Sławomir Kamiński

preizolowanych oraz kompaktowego jednofunkcyjnego węzła ciepłnego.

Komentując wyróżnienie dla PEC, jego prezes Sławomir Kamiński powiedział między innymi: - Ta nagroda to oczywiście bardzo ważne podsumowanie kierunku, w którym zmierzamy od kilku lat. Realizujemy wiele projektów, które służą mieszkańcom w zakresie ograniczania emisji szkodliwych substancji do atmosfery, ale też poprawiają komfort życia i dostarczają usługi najwyższej jakości.

Budują przyszłość

W tegorocznej edycji po raz pierwszy oprócz głównych nagród finansowych w wysokości 10 tys. zł, przyznano także nagrody pieniężne w wysokości 3 tys. zł dla wyróżnionych. To wyraz uznania dla tych, którzy swoją codzienną działalnością przyczyniają się do budowania zielonej, a zarazem zrównoważonej przyszłości. ■



XXXIV Festiwal Piosenki Poetyckiej „Kwiaty na Kamieniach”

06 - 08 czerwca 2025

6 CZERWCA (PIĄTEK), GODZ. 18.00

KONCERT 3 BARDÓW

Bilety: 25 zł | Sala Pauza

WIESŁAW CIECIERĘGA

JÓZEF KOTYŚ

GRZEGORZ PACZKOWSKI

7 CZERWCA (SOBOTA), GODZ. 19.00

IMPREZA TOWARZYSZĄCA

KONCERT ZESPOŁU

RAZ DWA TRZY

Bilety: od 149 zł | Sala ToTu

8 CZERWCA (NIEDZIELA), GODZ. 18.00

GALOWY KONCERT

LAUREATÓW FESTIWALU

z towarzyszeniem koncertowej

orkiestry dętej „Power of Winds”

pod dyрекcją Klaudiusza Jani

Bilety: od 60 zł do 80 zł | Sala ToTu

WRĘCZENIE NAGRÓD

ROZSTRZYGNIĘCIE

OGÓLNOPOLSKIEGO

KONKURSU LITERACKIEGO

„NAPISZ TEKST PIOSENKI”

Spotkanie z jurorem – Arturem Andrussem

KONCERT FINAŁOWY

ARTUR ANDRUS Z ZESPOŁEM

BYTOMSKIE CENTRUM KULTURY

pl. Karin Stanek 1, 41-902 Bytom / tel. 32 389 31 09 w. 101 / +48 500 277 802 / mail: info@becek.pl / www.becek.pl



CORAZ CIEPLEJ

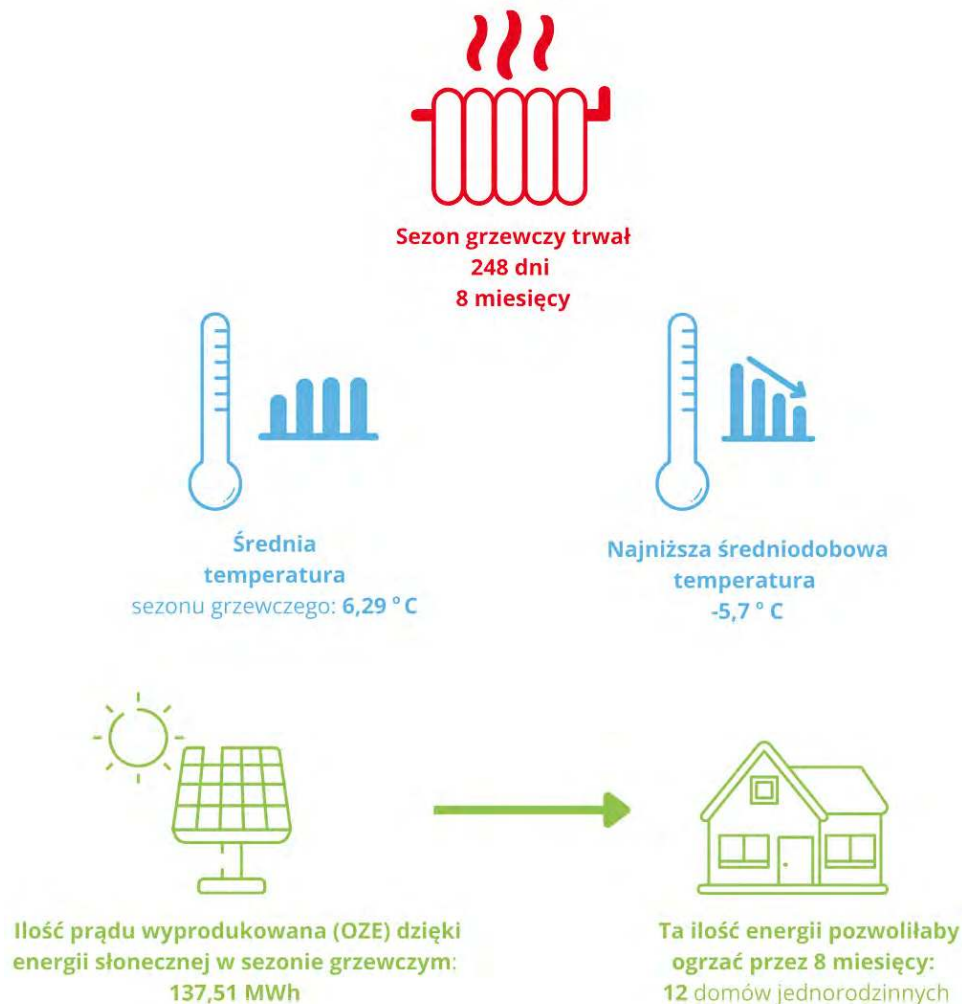
WIOSNA W TYM ROKU PRZYSZŁA SZYBKO, BY NASTĘPNIE WSZYSTKIM UTRZEĆ NOSA. POGODA BYŁA KAPRYŚNA, CHŁÓD I DESZCZ NIE CHCIAŁY ODPUSZCIĆ. ZGODNIE Z PRZEPISAMI O TYM, KIEDY ZAKOŃCZYĆ OGRZEWANIE BUDYNKU DECYDUJE KLIENT.



Zachęcamy, by nie kończyć sezonu grzewczego, w pierwsze ciepłe dni roku, bo jak widać na tegorocznym przykładzie, temperatury nawet w maju mogą być dość niskie. Istnieje możliwość ponownego uruchomienia sezonu, ale wiąże się to z dodatkowymi opłatami, których można uniknąć, nie decydując się na zakończenie sezonu w pierwsze ciepłe dni.

Należy zaznaczyć, że sformułowanie sezonu grzewczego jest jedynie umowne, gdyż to Odbiorca decyduje o tym kiedy wydać dyspozycję o jego rozpoczęciu i zakończeniu. Dane przedstawione na powyższej infografice dotyczące trwania sezonu grzewczego określone na podstawie informacji, kiedy większość Odbiorców deklarowała rozpoczęcie i zakończenie sezonu grzewczego.

Sezon grzewczy 2024/ 2025 w liczbach.



Każdego dnia dostarczamy do mieszkańców Bytomia i Radzionkowa niezawodne ciepło wytwarzane w:

Elektrociepłowni w Zabrze



Ciepłowni w Radzionkowie



Jednocześnie zachęcamy do zapoznania się ze Strategią Rozwoju Ciepła Systemowego na terenie Bytomia i Radzionkowa.

W strategii znajdziecie Państwo priorytety rozwoju ciepła systemowego oraz zasady przyłączenia do naszego systemu nowych obiektów. Chcemy, aby każdy mieszkaniec i przedsiębiorca wiedział, w jakim priorytecie znajduje się jego budynek i jakie korzyści mogą wynikać z dostawy Ciepła Systemowego do jego obiektu.

Jeśli chcesz sprawdzić, w jakim priorytecie znajduje się Twój budynek zeskanuj kod QR. Po jego otwarciu z łatwością odnajdziesz konkretny budynek dzięki funkcji wyszukiwania.

Ponadto zachęcamy do kontaktu z naszym przedsiębiorstwem.



W sprawach dotyczących określenia możliwości podłączenia danego obiektu do systemu ciepłowniczego.

Dział Marketingu i Analiz:
tel. 32 3887 365

W sprawach bieżących, związanych z dostawą ciepła.

Zakład Ciepłowniczy:
tel. 32 3887 230 i 32 3887 393



BEZPIECZEŃSTWO



OSZCZĘDNOŚĆ



CIEPŁO SYSTEMOWE to



PEWNOŚĆ



WYGODA



EKOLOGIA



OLKA FASOLKA GOTUJE

BOWL Z PIECZONYM ŁOSOŚCIEM

Aleksandra Giczewska

Idealny lunch lub lekka kolacja: połączenie soczystego, pieczonego łososia z aromatycznym, chrupiącym ryżem oraz świeżymi dodatkami. Ten bowl łączy w sobie kremowe guacamole, orzeźwiające kielki i pikantno-słodką marchewkę w azjatyckim stylu.

Przygotowanie:

Ryż ugotujemy na sicie, a następnie gotujemy w osolonej wodzie z kurkumą i curry. Gdy będzie miękki, odcedzamy i rozkładamy równomiernie na wyłożonej papierem do pieczenia blasze; skrapiamy delikatnie oliwą i pieczemy w 200 °C przez około 15–20 minut, aż brzegi ziaren staną się złociste i chrupiące. W międzyczasie filety łososia osuszamy, nacinamy skórę, nacieramy oliwą, solą, pieprzem i ewentualnie wędzoną papryką, a potem pieczemy w 180 °C przez 12–15 minut, aż mięso łatwo będzie się dzielić widelcem. Ser halloumi kroimy w plastry i smażymy krótko na suchej patelni, aż zyska złoto-brązowy kolor. Marchewkę mieszmamy z octem ryżowym, sosem sojowym, cukrem i sezamem; awokado rozgniatamy na guacamole z sokiem z limonki, solą i pieprzem. Na dno misek układamy porcję chrupiącego ryżu, układamy kawałki łososia i plastry halloumi, a obok guacamole, doprawioną marchewką i kielki.



Wskazówki:

- Zamiast halloumi sprawdzi się ser kozi lub intensywny pleśniowy (np. gorgonzola).
- Kielki najlepiej dodawać tuż przed podaniem, by pozostały świeże i chrupiące.

Więcej wskazówek oraz prostych, szybkich i tanich przepisów znajdziecie na moim profilu w serwisie **Instagram: @olkafasolkaa** i **Facebook: @olkafasolkagotuje**.

Lista zakupów:

Ryż:

- 150 g ryżu jaśminowego lub basmati
- 1/2 łyżeczki kurkumy
- 1/2 łyżeczki proszku curry
- sól

Łosoś:

- 2 filety po ok. 150 g każdy
- 1 łyżka oliwy
- sól, pieprz, opcjonalnie szczypta papryki wędzonej

Dodatki:

- 100 g sera halloumi lub innego intensywnego w smaku
- 1 dojrzałe awokado (na guacamole)
- sok z 1/2 limonki, sól, pieprz
- 1 marchewka obrana i starta na cienkie paseczki
- 1 łyżka octu ryżowego
- 1 łyżeczka sosu sojowego
- 1/2 łyżeczki cukru
- 1 łyżka ziaren sezamu (łuskanego lub w łupinach)
- garść kielków (np. rzodkiewki, brokuła, lucerny)

ŚRÓDMIEŚCIE

Opera dla dzieci, ale inaczej

Opera Śląska zaprasza najmłodszych na niezwykle wydarzenie. To prezent na Dzień Dziecka.

Chodzi o „Magiczny świat Opery Śląskiej”, czyli autorski cykl koncertów edukacyjnych przygotowany z myślą o dzieciach w wieku od 4 do 12 lat. Wyróżnia się on tym, że zamiast klasycznego, statycznego koncertu oferuje dynamiczne, pełne barw, dźwięków i emocji widowisko. Dzięki interaktywnej formule młodzi uczestnicy nie tylko słuchają muzyki, ale także aktywnie w niej uczestniczą – odpowiadają na pytania, rozwiązują zagadki, a nawet śpiewają razem z artystami.

Scenariusz koncertu został starannie zaplanowany. Dzieci w przyjazny i przystępny sposób poznają świat opery: uczą się rozróżniać głosy, poznają różnicę między arią a duetem, odkrywają tajniki pracy dyrygenta, a także mają okazję zająć się za kulisami teatru, przyglądając się kostiumom, rekwizytom i choreografii. Na scenie zaprezentują się soliści, chór, orkiestra oraz artyści baletu Opery Śląskiej.

Podczas koncertu nie zabraknie również elementów, które angażują starsze dzieci, a często także... rodziców. To wydarzenie rodzinne, które potrafi porwać całe pokolenia. Dla wielu uczestników „Magiczny świat Opery Śląskiej” stanie się pierwszym krokiem do budowania trwałej relacji z kulturą i sztuką.

Koncerty odbędą się 30 maja o godz. 10 i 12.30 oraz 1 czerwca o godz. 11. Bilety do kupienia w kasie Opery Śląskiej i online. **AURE**



Opera Śląska
zaprasza

ZOSTAŃ SUPERBOHATEREM Z OPERY!

WYBIERZ SWÓJ KOSTIUM



Dołącz do Kostiumowego Pochodu Operowego!
Z okazji jubileuszu 80-lecia Opery Śląskiej zapraszamy mieszkańców do udziału w wyjątkowym, kolorowym Korowodzie Operowym, który przejdzie ulicami Bytomia!



Wybierz jeden z oryginalnych operowych kostiumów. Wciel się w postaci z takich dzieł jak *Traviata*, *Straszny dwór*, *Aida*, *Carmen* czy *Halka*! Weź udział w barwnym pochodzie ulicami miasta. Świętuj razem z nami jubileusz Opery Śląskiej!



ŚWIĘTUJ Z NAMI 80. URODZINY! DO ZOBACZENIA W OPERZE ŚLĄSKIEJ!



PRZYMIARKI KOSTIUMÓW:
28 i 29 maja 2025 w godz. 15:00-18:00
OPERA ŚLĄSKA – hol przed salą koncertową im. Adama Didura

KOSTIUMOWY POCHÓD OPEROWY
SOBOTA 7 czerwca 2025
START o godz. 16:00 sprzed gmachu OPERY ŚLĄSKIEJ

Liczba miejsc ograniczona | Zapisy i informacje: tel. **537 391 562**
kmroczkowska@opera-slaska.pl



A teraz coś z zupełnie innej beczki



Snusy wkroczyły do polskiej polityki. Świadczy to trochę o jej mialkości, ale cóż - Karol Nawrocki vel Tadeusz Batyr lubi przekraczać kolejne granice i zaaplikował sobie snusa podczas debaty z Rafałem Trzaskowskim. I już dziś nie mam wątpliwości, że w środowisku kiboli zapunktował i to mocno. Zawodowi kierowcy też będą proprować, bo u nich snus to śniadanie, a napój energetyczny to podwieczerek.

Nie wiem czy wiecie, ale snusy są używką wykorzystywaną bardzo często przez żużlowców. Poprawiają refleks a więc i reakcję startową. W trakcie wyścigu działają tak, że mając sekundę na podjęcie decyzji, na przykład o najlepszym torze jazdy, robisz to w pół sekundy. Czy do końca świadomie? Raczej instynktownie ale pobudzony organizm daje ci do tego zielone światło. Tak jak Karol vel Tadeusz u Mentzena, kiedy skrytykował większość poczynañ Prawa i Sprawiedliwości w ostatnich latach. Obywatelski pełną gębą!

Jeszcze w temacie snusów pozostają - w Szwecji sprzedają takie z opłatkami szkła. W prosty sposób tłumacząc - raniąc delikatnie gębę, powodują szybsze wchłanianie się substancji zawartych w woreczku umieszczonym pod wargą do krwioobiegu. Coś mi się wydaje, że Karol Nawrocki vel Tadeusz Batyr skorzystał jednak z krajowych zakupów, bo w debacie TVP słabł z pytania na pytanie.

Dobra, to teraz na poważnie - wybieramy Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej. To nie są żarty. Dokonajmy więc wyboru w zgodzie z własnym sumieniem. Mądrego wyboru. Bo każdy wybór, którego drodzy Czytelnicy dokonacie z pełnym przekonaniem o jego słuszności, będzie Waszym najlepszym wyborem. **MAK**

Tomasz po naszymu Gadziny: tajla trzecio

Tomasz Nowak

Trzecio tajla nasz łosprowki ło gadzinach, czyli po polsku zwierzętach ftoe Noe skludziół na swoja Arka napocnymy łod gadzin na litera „y”. Jak już zech roz casu pisiół, w polskim takich wyrazów niy treficie, a we słonskim ja i to doś pora. Same ino gadziny na „y” momy dwie. Piyrso, to yjzel, a więc osiół. Drugo to ynta zwana także kackom, czyli kaczka. Cymu akurat tak? Ano skiz tego, co ynty rada robiom ynty. Bo ynta, to nie tylko kaczka, ale także skok, a jak ftoś widziół ynta co pływo we stowie, choćby w bytomskim parku, to wiy, co łone durś robiom ynty do wody.

Terozki domy pozór na hazoka. Hazok to zając, ale musicie wiedzieć, co na Wielkanoc na Ślonsku gyszynki bajtłom niy przismyca hazok, ale zajoncek. Hazok loto po łonce, abo kaj we lesie. Na łonce, a już nojbarzi kaj blisko wody treficie rapitołzy. Godajom, co jak sie niyftorym ś nich do kusika, a więc je pocałuje, to łone sie przemiyniom we szwarneho princa, czyli pięknego królewicza. Tak przinojmi jest we bajkach. I terazki już wycie, co rapitołza to żaba. Tako rapitołza bez noc musi fest dować pozór, coby jom niy drapła ojla. Bo ojla mo rapitołza we menu i to i na beztydziyń i na niydzia. Niy, ojla to niy ma bocian. To sowa.

Łostały nom już ino małe i blank małe gadziny. Niyftore ś nich furgajom, czyli latają. Tako richtich nojgorszo furgajonco we łufcie gadzina, trza to pedzieć łokropno pierona, ftory każdy niy ciyrpi, bo noprzód



Ty rapitołzie jesce żodyn niy doł kusika

larmuje wele ucha, a potym uzre i jesce łostawi bolok, co świyndzi, to koppruch. Ja mocie recht, godomy o komarach. Każdy mo swój knif na koprchy: jedni sie smarujom, abo psikajom chymiom, inksi wrozajom do sztromu take ekstra lampki, abo urzondzynia, a jesce inksi sadzom blumy, co to ich koprchy niy szczimujom. Ale mie sie zdo, co nojbarzi na wojna z koppruchami nado sie klopacka, czyli klapka. Jedyn szlag i fertich. Ino nojprzód trza takigo koppruchu cylnonć, a to niy ma proste.

Som jesce wancki, czyli pchły, abo pluskwy. Jedno miano, ale pamiyntejcie: to niy ma to samo! Pchła skoko, a pluskwa niy poradzi. Na Ślonsku cynsto sie godało

komuś, fto miał ańfachowy, czyli byle jaki zygarek, co mu go wancki cisnom. No, niy som zygarek ino wajzry, czyli wskazówki. Taki zygarek, to ino szło położyć na glajzach i cekać, aże bana przijedzie. Inksze małe gadziny, to mrowce, abo amajze, a więc mrówki. Na dżdżownice godo sie u nos glizdy, a na roboki co żyjom we wodzie waserflyje. Jak fto chyto ryby, czyli jest wędkarzem, to cynsto łazi na waserflyje. Co tam dali? Na roztomajte zorty chrobaków, a więc robaków godajom u nos szwo-by, ruse abo prusoki, co pokazuje stosunek do narodów, ftore szkodziół Ślonzokom. Robi sie coroz gorzi, to jesce ino na koniec wciepna sam lojzki abo myndy. To wszy. ■

Horoskop na tydzień



BARAN

Ten tydzień będzie wymagać od Baranów rzetelnej oceny własnych sił. Niech Barany nie starają się za wszelką ceną dojść, a raczej przebić się do celu, bo nie wiadomo, czy cel jest tego wart. Wskazana ostrożność w kontaktach z ewentualnymi rywalami na polu uczuciowym. W piątek sytuacja wyklaruje się na tyle, byś wiedział, czy warto walczyć.



BYK

Najbliższe dni przyniosą ożywienie i poprawę humoru tym Bykom, które popadły w melancholię, co nawet Bykom się zdarza. Przystaniecie w końcu rozpamiętywać wszystkie za i przeciw i zaczniecie korzystać z życia. Tym bardziej że Wenus sprzyja zakochaniem. Przestańcie się zastanawiać, co wypada, a co nie i róbcie to, na co macie ochotę.



BLIŹNIĘTA

Tydzień pod znakiem kontaktów towarzyskich. Bliźnięta mają okazję zabłysnąć czarem osobistym. Tylko nie dajcie się ponieść potokowi własnej wymowy, zwłaszcza w połączeniu z potokiem alkoholu... Otrzymacie liczne dowody pamięci bliźszych i dalszych znajomych. W pracy będzie możliwość zademonstrowania sprytnych posunięć taktycznych, ale raczej nie po to, aby się popisywać.



RAK

Ten tydzień wyda się z początku czarnym tygodniem. A niesłusznie. Głowa do góry! Obawy Raków są przesadzone. Już druga połowa tygodnia przyniesie wyraźną poprawę, więc nie należy wycofywać się z zamierzeń. Uważajcie tylko na proponowany wam kompromis. Słuchajcie intuicji. W weekend wystrzegajcie się kłótni z rodziną i przyjaciółmi. Rozjuszeni bliscy nie dadzą się łatwo przeprosić.



LEW

Dla Lwów zrównoważonych okres stabilny i spokojny. Ale licho nie śpi. Szczególną uwagę poświęć sprawom finansowym. Odważnie musisz stawić czoła podejrzanym machinacjom. Nie daj się namówić na intratne propozycje, które od początku budzą twoje wątpliwości. Za to premiowane będą wszelkie działania związane z podnoszeniem kwalifikacji albo szkoleniami. W niedzielę dobre wiadomości od dalszej rodziny.



PANNA

Pannom w najbliższych dniach pisane są sukcesy na polu zawodowym pod warunkiem, że swoje obowiązki wykonywać będą sumiennie. Należy tylko uważać, by nie popaść w konflikty z innymi współpracownikami. Zdecydujecie się na inwestycję w remont mieszkania lub domu albo kupicie coś, co sprawi, że wasze otoczenie nabierze artystycznego wyrazu.



WAGA

Wagi, które mają zdolności techniczne (dotyczy to również robotek ręcznych), niech nie wahają się zaprezentować swoich dokonań szerszemu gronu fachowców, bo sukcesy są blisko. Poza tym tydzień przyniesie Wagom dobre osiągnięcia w dyplomacji, zarówno tej wielkiej, jak i domowej. Sprawy sercowe zejść na dalszy plan.



SKORPION

Skorpiony powinny w tym tygodniu pohamować swoją impulsywność. Zbyt gwałtowne rzucanie się na przeciwnika (może być tylko domniemany), zadawanie ciosów na oślep przynieść może spore kłopoty. Skorpion wcale nie musi być jadowity! Radzimy też ostrożność w romansach. Zwłaszcza jeśli jesteś Skorpionem zaobrączkowanym. Twoje grzeszki, niestety, szybko wyjdą na jaw.



STRZELEC

Tydzień raczej monotony. Prawie do samego końca, kiedy to Strzelcy powinni już umieć podjąć szybką, lecz przemyślaną decyzję. Wiele będzie od niej zależało. Konieczna będzie cierpliwość, a nie każdy Strzelec posiada tę cechę. Otwórzcie się na to, co nowe w waszym życiu. Zróbcie porządku w szafach i dokumentach.



KOZIOROŻEC

W najbliższych dniach obejdzie się bez większych emocji, pod warunkiem, że uparte Koziorożce pójść na pewne ustępstwa. Nie dajcie się również ponieść wygórowanym ambicjom. Czasami cel warto osiągnąć stopniowo, a nie zrywami...Weekend rozpocznie jakiś nowy etap w działalności związanej ze zdobywaniem funduszy, nauką, wyjazdami zagranicznymi lub kontaktami międzynarodowymi.



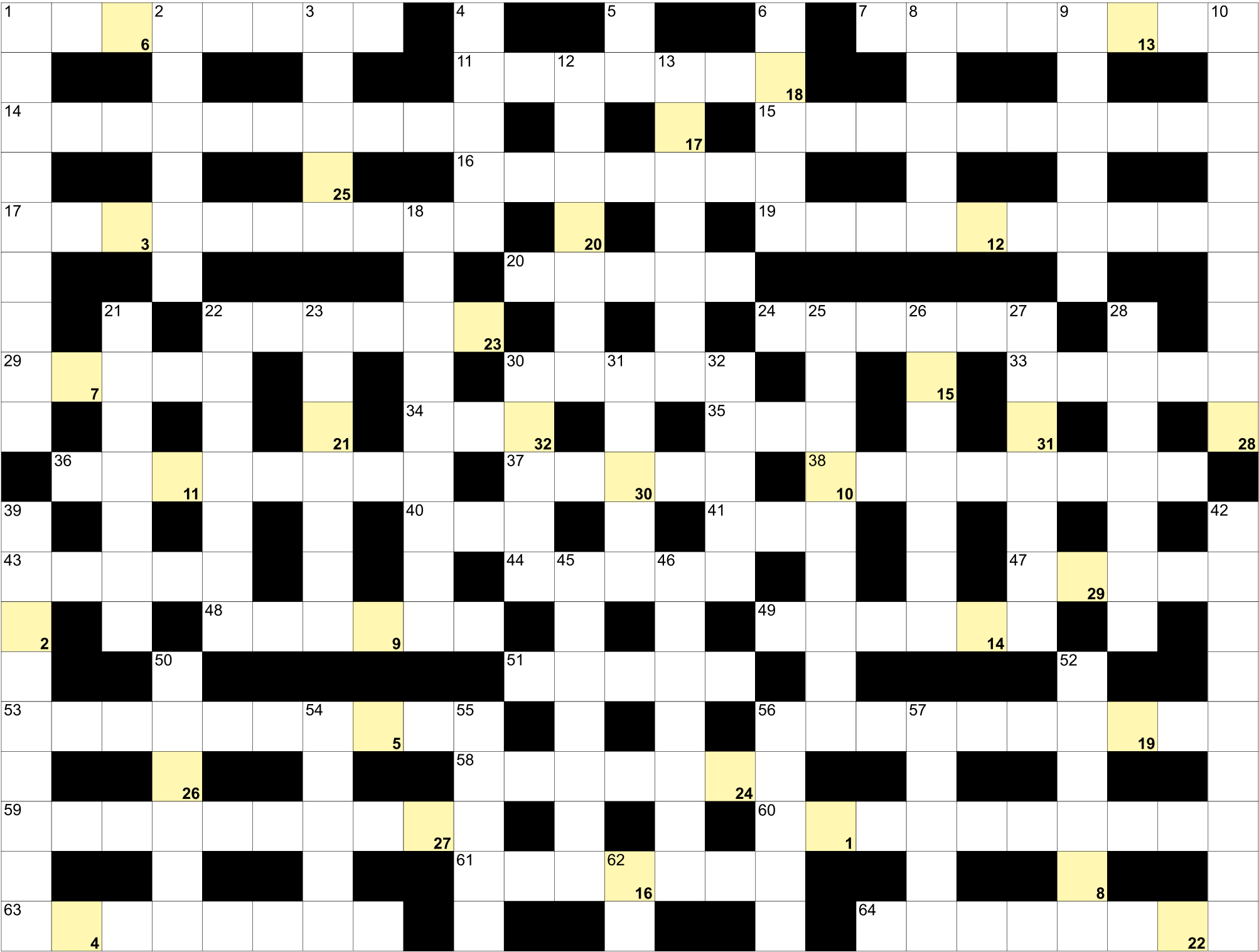
WODNIK

W tym tygodniu Wodniki mogą mieć skłonność do smętnych nastrojów, rozpamiętywania niemiłych zdarzeń. Do ulegania fantazjom i do wiary we wróżby. Lepiej szukać oparcia w przyszłości, niż doszukiwać się ukrytego znaczenia starych snów. Nie zatruwaj sobie wieczorów rozpamiętywaniem nieudanych znajomości i inwestycji. Wkrótce humor się poprawi. W weekend zupełnie zapomnisz o marudzeniu.



RYBY

W najbliższych dniach wiele zależy od szybkiej decyzji. Jeśli Ryby nie potrafią jej podjąć same, niech zasięgną rady przyjaciela. Nastrój nie najlepszy, ale poprawią go rozrywki kulturalne albo krótki wyjazd. Nie zrażaj się intrygami dookoła. Racja będzie po twojej stronie. Jak zwykle, po jakimś czasie, wszyscy przyznają ci rację.



Litery z pól ponumerowanych od 1 do 32 - utworzą rozwiązanie:

1	2	3	4	5		6	7	8	9	10	11	12	13		14	15	16	17	18		19	20	21	
22	23	24	25		26	27	28	29	30	31	32													

POZIOMO: 1) parząca roślina, chwast; 7) toporek wojenny Indian; 11) inaczej sadzonki, flance; 14) Kostakówna, Miss Polonia 1929; 15) stolica Izraela; 16) głosuje przy urnie; 17) państwo na wyspie Haiti; 19) Mateusz, premier Polski; 20) przeciwieństwo hossy; 22) niejedna na niebie; 24) kompleks budynków i terenów uniwersyteckich; 29) sąsiad Francuza; 30) kołysze drzewami; 33) zatyczka butelki; 34) Świątek, polska tenisistka; 35) miasto Alberta Einsteina; 36) największa zatoka Bałtyku; 37) mały statek rybacki; 38) fachowcy ze strugiem; 40) kulczowa lub barkowa; 41) jest nim propolis; 43) pierwszy palec dłoni; 44) kraj ze stolicą Nuku'alofa; 47) imię męskie; 48) przyjemny zapach, woń; 49) na głowie miss lub króla; 51) mała puszysta chmura; 53) prezentuje swoją kolekcję mody; 56) wgłębienie, wklęsłość na aucie; 58) ruchy kadrowe, przetasowania; 59) chwilowy, dorywczy; 60) peruwiański to czerymoja, drzewo; 61) inaczej kowalik, ptak leśny; 63) powinna być w wyposażeniu samochodu; 64) pobiera rentę.

PIONOWO: 1) wytoczone w sądzie; 2) tata lub mama; 3) w parze ze stolnicą; 4) oklaski; 5) pierwiastek Cez; 6) dawna nazwa Tajlandii; 8) fizyczna lub prawna; 9) autor powieści "Paragraf 22"; 10) Zygmunt, napisał "Irydiona"; 12) wykonywane przez lekarzy; 13) odbiorca przesyłki; 18) slalomistka na stoku; 21) Polacy za granicą; 22) izraelskie Święto Poświęcenia; 23) mały dodatek do kawy; 25) Neil Alden, stanął na Księżycu; 26) bajkowy chłopiec z drewna; 27) opłata członkowska; 28) modne uczesanie; 30) wolne miejsce pracy; 31) Czechow, napisał "Wujaszka Wanień"; 32) inaczej słomka do napojów; 39) kolorowa na stopie; 42) stolica Toskanii; 45) statek, satelita krążący wokół planety; 46) włoskie kopytka; 50) delta rzeki; 52) pletwał czerniakowy inaczej; 54) mała kuchenna siekierka; 55) przypuszczający i rozkazujący w zdaniu; 56) z nich andruty; 57) Henrik, autor dramatu "Dzika kaczka"; 62) Gaus, jednostka indukcji magnetycznej.

KUPON

ŻYCIE BYTOMSKIE

21

Nagrodą za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki jest talon wartości 50 zł na usługi, które oferuje Gabinet Kosmetyczny Classic. Rozwiązania krzyżówki prosimy przestać na adres redakcji 41-902 Bytom, Rynek 19

Z dopiskiem: wyrażam zgodę na publikację danych osobowych (imienia i nazwiska) w tygodniku Życie Bytomskie.

Nagrodę za prawidłowe rozwiązania krzyżówki nr 20 otrzymuje Pani **Monika Siedlik**. Gratulujemy!



GABINET CLASSIC

KATARZYNA KRÓL

GABINET KOSMETYCZNY CLASSIC
Katarzyna Król, ul. Murarska 1/1 Bytom,
Tel. 797 279 560

Oferujemy szeroki zakres usług kosmetycznych.
Stylizację brwi i rzęs.
Stylizację paznokci. Pedicure. Makijaż.

USŁUGI

CYKLINIARSKIE. Układanie. 32/282-58-07, 501-604-735.

ŚWIADECTWA energetyczne. 606-307-123.

REMONT łazienki, również dla osoby niepełnosprawnej. Tel. 507-055-024.

ODNAWIANIE wanien. 32/384-91-98.

0 zł dojazd w centrum Bytomia. Naprawa sprzętu AGD. Umiarkowane ceny. 791-268-219.

MALOWANIE, tapetowanie, gładzie, kafelkowanie. 798-579-256.

GŁADŹ, malowanie, kafelkowanie, remonty. 508-241-279.

ANTENY sat, tv, domofony. NEON 604-231-094.

REMONTY mieszkań i łazienek. 518-589-555.

REMONTY, malowanie, tapetowanie, łazienki, kafelkowanie. Wod.-kan., gaz., elektryczne. 503-499-438.

POMOC osobom starszym-opieka, sprzątanie, zakupy, gotowanie. Duże oświadczenie. 792-230-474.

KUPNO/SPRZEDAŻ

SKUP książek używanych. PERSEUSZ 504-010-010.

NIERUCHOMOŚCI

GARAŻ / magazyn kupię. Bytom lub okolica. 504-094-250.

KUPIMY: dom, mieszkanie, kamienicę, garaż, działkę, ogródek, udziały w nieruchomościach. Nieuregulowany stan prawny, zadłużone i inne. 518-559-443. Cały Śląsk.

MOTORYZACJA

AUTOZŁOMOWANIE. 515-274-430.

AUTOHANDEL. Kupię każdy samochód osobowy, dostawczy. 509-796-001, 798-835-341.

AUTOSKUP. Płacimy gotówką. Najlepsze ceny, dojazd. 515-274-430, 602-871-305.

RÓŻNE

BESKIDY w czerwcu! Turnus od 1050 zł dla emerytów/rencistów lub inwalidów. U nas można skorzystać z masażu leczniczych i dowozu. 501-642-492.

FINANSE

SZYBKI KREDYT z komornikiem. 32/260-00-33, 516-516-611, Pośrednik CDF S.C. firmy MATPOL FINANCE Sp. z o.o.



**Śląskie Centrum
Medycyny Sądowej
w Bytomiu przy
ul. Piekarskiej 103
665 100 353
www.scms.com.pl**

Oferujemy pełną gamę badań histopatologicznych i cytologicznych:

- Badania immunohistochemiczne.
- Cytologiczne z materiału dostarczonego – cytologia ginekologiczna, materiał z biopsji.
- Cytologiczne z wykonaniem biopsji aspiracyjnej cienkoigłowej pod kontrolą USG.
- Możliwość uzyskania wyniku w dniu badania.
- Pełny zakres badań w dziedzinie medycyny sądowej oraz szeroki zakres opiniowania medyczno-sądowego w sprawach karnych oraz cywilnych.

REKLAMA

ważne
telefony

Pogotowie ratunkowe **999**

Pogotowie ratunkowe w Radzionkowie **999**

Policja **997, 112, 478-533-200**

Straż pożarna **998, 478-510-200**
sekretariat: **478-510-220**

Dyżurny Straży Miejskiej
986, 32/281-18-24
(przez całą dobę)
skargi sms **530-809-400**
(tylko dla osób głuchoniemych)

Zgłaszanie awarii wodociągów i sieci kanalizacyjnej **994**
(połączenie bezpłatne)

Miejski Zarząd Dróg i Mostów
32/396-97-01

Bytomskie Przedsiębiorstwo Komunalne **32/396-71-00**

Powiatowa Stacja Sanitarno – Epidemiologiczna
ul. Moniuszki 25, 41-902 Bytom
tel. **32 397-66-66**
fax. **32 397-66-00**
poniedziałek – piątek 7.30 – 15.05

Powiatowe Centrum Zarządzania Kryzysowego
32/ 388-76-15

POGOTOWIA:
Gazowe **992, 32/ 398-50-00**
Energetyczne **991, 32/ 303-09-91**
Wodno-kanalizacyjne
32/ 396-71-74 (połączenie bezpłatne) i **32/ 396-71-05**

Telefon zaufania AA we wtorki, środy, czwartki w godz. 17.30-19.30 **32/ 280-60-00**

**ŻYCIE
BYTOMSKIE**

BIURO REKLAM
I OGŁOSZEŃ
TYGODNIKA
ŻYCIE BYTOMSKIE

Zapraszamy!
41-902 Bytom, Rynek 19

e-mail:
reklama@zyciebytomskie.pl,

tel. 508-659-284

REKLAMA

SHARK
— TOP TEAM —

Bytom

**Jak trenować
to z najlepszymi!**

Zapraszamy wszystkich
chcących rozpocząć swoją przygodę
ze sportami walki do naszego klubu
ul. Składowa 2 w Bytomiu.

Więcej informacji na naszym
facebooku **Shark Top Team Bytom**
lub pod numerem tel. **516 177 333**

MMA • Boks • K1 • Bjj • Zapasy

REKLAMA

**Najsmaczniejsze pieczywo,
najlepsza kawa,
najświeższe informacje.**

„Życie Bytomskie”

w naszej sieci sklepów!

- Miechowice, ul. Daleka 12
- Miechowice, ul. Francuska 60
- Stolarzowice, hala targowa Bytom
- Szombierki, ul. Orzegowska 6
- Dworzec PKP Bytom, pl. Wolskiego 1
 - Bytom, ul. Wrocławska 11
 - Bytom, Rynek
 - Bytom, ul. Łużycka 2a
- Szombierki, ul. Mazurska 3
- Bytom, pl. Akademicki 7
- Bobrek, ul. Zabrzeńska 134

www.piekarniakwapisz.pl

**ŻYCIE
BYTOMSKIE**

41-902 Bytom, Rynek 19

Tygodnik lokalny ukazujący się w Bytomiu i Radzionkowie.

Wydawca: Życie Bytomskie Sp. z o.o. (nr KRS 0000 49 0060)

Redaguje zespół: Tomasz Nowak - redaktor naczelny, Marcin Hałas, Małgorzata Himmel

Biuro reklam i ogłoszeń: Mariola Kubica tel. 508-659-284,

e-mail: reklama@zyciebytomskie.pl

Skład: Paweł Przygodziński (EMILDESIGN)

Druk: Polska Press Sp. z o.o.

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada, materiałów niezamówionych nie zwraca, zastrzegając sobie prawo do ich adiacji i skrótów.

BYTOM

Juniorskie strzały



Precyzja i opanowanie. A potem strzał

Pierwszą rundę Pucharu Polski Juniorów i Juniorów Młodszych w Łęcznictwie zorganizowano w naszym mieście. Na starcie tej imprezy stanęło aż 230 utalentowanych i mających wielkie aspiracje zawodników z całego kraju.

MLKS Czarna Strzała wystawiła silną ekipę, a ta spisała się znakomicie. Anna Szymańska dzięki celnym strzałom do tarczy pewnie wygrała wśród junierek i zebrała wielkie brawa. To jej wielki indy-

widualny sukces. Z kolei Marcel Pinkawa po zażartej walce uplasował się na 3. miejscu wśród juniorów młodszych.

To nie wszystko. W najlepszej ósemce zawodów pucharowych zameldowała się inna przedstawicielka bytomskiego klubu Anna Kołodziejczyk. Szkoleniowcy Czarnej Strzały ocenili występ swoich podopiecznych bardzo wysoko. Ich forma idzie w górę, a następne strzelanie już wkrótce. **IZO**

Piłkarze Polonii Bytom awansowali do 1.Ligi

BYTOM, BIELSKO-BIAŁA, MIKOŁÓW. ŚWIETNA WIADOMOŚĆ NIE TYLKO DLA KIBICÓW! JUŻ NA 3 KOLEJKI PRZED KOŃCEM ROZGRYWEK NIEBIESKO-CZERWONI ZAPEWNILI SOBIE AWANS DO 1. BETCLIC LIGI. A W MINIONĄ SOBOTĘ U SIEBIE ZREMISOWALI 2:2 Z MAJĄCĄ MIEJSCE BARAŻOWE CHOJNICZANKĄ CHOJNICE.

Tomasz Nowak

Awans na zaplecze ekstraklasy był od początku celem bytomskich piłkarzy. W poprzednim sezonie się nie udało, choć było blisko, bo Polonia straciła szansę dopiero w barażach. Ten sezon nasi rozpoczęli bardzo dobrze. Zaliczyli kapitalną serię spotkań bez porażki i utrzymywali się w czubie tabeli. Końcówka rundy jesiennej była jednak nieco gorsza i podopieczni trenera Łukasza Tomczyka spadli na 3. miejsce, które nie dawało bezpośredniego awansu, lecz miejsce w barażach.

Rewelacyjna wiosna

Nikt ich w Bytomiu nie chciał, ale przez pewien czas wydawało się, że Polonia będzie na nie skazana, bo Pogoń Grodzisk Mazowiecki i Wieczysta Kraków jej uciekły. Ale wiosnę nasi mają rewelacyjną. Strzelają mnóstwo bramek, grają z rozmachem i co najważniejsze triumfują. Dość powiedzieć, że w tym roku tylko raz schodzili z boiska jako pokonani.

Seria zwycięstw bytomian połączona z serią zadziwiających porażek Wieczystej sprawiła, że nasi ją dogonili i przegonili. 11 maja u siebie niebiesko-czerwoni ograli krakowian i w tym momencie mieli już 9 punktów przewagi. W minioną sobotę Polonia znowu w efektywnym stylu zwyciężyła Hutnika Kraków 5:3 i oddaliła się od Wieczystej na 12 punktów. Było zatem jasne, że jeśli w dzisiejszym meczu ta drużyna nie zdobędzie kompletu punktów, to Polonia nic już awansu nie odbierze.

Gdzie nasi zagrają?

Tak też się stało. W18 maja Wieczysta zaledwie zremisowała z Chojniczanką Chojnice i już nie dogoni Polonii. Zawodnicy i sztab szkoleniowy śledzili to spotkanie z zapartym tchem, a jego wynik interesował ich o wiele bardziej, niż... wyniki I tury wyborów prezydenckich.

Tak więc bezpośredni awans jest nasz. W przyszłym sezonie bytomska Polonia zagra w 1.Lidze. Nie wiadomo tylko gdzie, bo PZPN, chce by walczyła o punkty na Stadionie Śląskim. Władze klubu zabiegają zaś o to, by piłkarze występowali na wciąż będącym w budowie boisku przy ulicy Piłkarskiej.

W minioną sobotę Chojniczanka, której świetna postawa we wspomnianym



Świeżo upieczony beniaminek 1.Ligi tym razem zagrał na remis

nym meczu przyspieszyła bytomski awans przyjechała na boisko przy Piłkarskiej. Żadna z ekip nie zamierzała traktować tego spotkania na luzie. Bytomianie zgodnie z deklaracjami przedstawicieli sztabu szkoleniowego nie chcą poprzestać na samym awansie, lecz chcą wygrać ligę. Z kolei pewna udziału w barażach Chojniczanka stara się o zajęcie jak najlepszego miejsca wyjściowego przed nimi.

Kończyli w dziesiątkę

To podejście było podczas spotkania bardzo dobrze widoczne. Nie brakowało w nim walki, emocji i sytuacji bramkowych, a co najważniejsze goli. Skończyło się podziałem punktów. Dla miejscowych trafiali Jean Franco Sarmiento i Dominik Konieczny, natomiast dla Chojniczanki Jakub Romanik i Dariusz Kamiński. Szczególnie nerwowo zrobiło się w końcówce. Poloniści starali się zdobyć zwycięską bramkę, ale z drugiej strony musieli się pilnować, by nie przegrać. A grali w osłabieniu po tym, jak czerwoną kartkę zobaczył Konieczny.

W IV lidze radzionkowski Ruch w zeszłą środę zmierzył się w Bielsku-Białej z rezerwami Rekordu, który został już zdegradowany. Cidry przełamały złą passę spotkań wyjazdowych i zwyciężyły 3:2, a na listę strzelców wpisywali się Kacper Sadlak, Miłosz Cwieliog i Rafał Otwinowski. W nie-

dzielę Ruch szykował się na starcie z Polonią Łaziska Górne.

W lidze V przed tygodniem mieliśmy derbowy pojedynek w Miechowicach: Silesia podejmowała Szombierki Bytom i zebrała tegie lanie ulegając 0:6. Niestety, w zeszłą sobotę Zieloni u siebie zaledwie zremisowali 2:2 z Liswartą Krzepice 2:2 i stracili pozycję lidera na rzecz Znicza Kłobuck. Trener bytomian Paweł Cygnar tak to komentował: - W dzisiejszym spotkaniu odebraliśmy sobie komfort spokojnej końcówki sezonu, w której wszystko miało zależeć tylko od nas. Błędy w obronie w meczu z ambitną, ale jednak przeciętną (13 miejsce w tabeli) drużyną Liswarty spowodowały stratę pierwszych punktów na własnym stadionie. Tego samego dnia Silesia odkuła się i na wyjeździe ograla 1:0 AKS Mikołów. Do końca rozgrywek jeszcze tylko trzy kolejki. ■

W niższych ligach

W A klasie w derbowym pojedynku Czarni Sucha Góra pokonali 4:0 Nadzieję Bytom, a Czarni Kozłowa Góra zremisowali ze stolarzowickim Tempem 1:1. W klasie B liderujący Rozbark Bytom na wyjeździe zwyciężył 4:1 Iskrę Połomia i pewnie zmierza w stronę awansu.

RABAT® TAXI



513077077

32 280 77 77

**Jeździmy na terenie Bytomia,
Radzionkowa, Piekar Śląskich
oraz już za chwilę także
w Tarnowskich Górach
Bez stref i Taryf nocnych.**



**WEJDŹ NA
WWW.TAXIRABAT.PL
I POBIERZ APLIKACJĘ**

ZAUFANIE TO PODSTAWA

#TAXIRABAT #SZYBKIPODJAZD

**PRACA CZEKA NA CIEBIE!
ZOSTAŃ KIEROWCĄ
TAXI RABAT
ZADZWOŃ: +48 696 080 480**

HANOWER, ORLANDO

Nasi grali w Niemczech i na Florydzie

MŁODZI TENISIŚCI GÓRNIKA BYTOM WCIĄŻ W ZAGRANICZNYCH ROZJAZDACH I WCIĄŻ W BARDZO DOBREJ FORMIE, KTÓRA ZAPEWNIĄ ŚWIETNE WYNIKI.

Maja Pawelska uczestniczyła w turnieju J200 rozgrywanym w niemieckim w Hanowerze. Poszło jej znakomicie, bo występując w deblu z noszącą polsko brzmiące nazwisko Amelie Justine Hejtmank zapewniła sobie najwyższy stopień podium. Teraz nasza tenisistka musi się skupić na treningach i przygotowaniu do kolejnych zawodów. Przed nią mający jeszcze wyższą rangę turniej J300 w Belgii.

Inną reprezentantkę bytomskiego Górnika, a mianowicie Oliwię Bergler rzuciło aż za ocean. Gra ona w turnieju ITF W15 w Orlando na Florydzie. W pierwszej rundzie pokonała roz-



Maja Pawelska

stawioną z numerem 5. Meksykankę Sebastiani Leon (#699 WTA) wynikiem 6:2, 6:1 i stanęła przed szansą walki o ćwierćfinał. **TON**

Dzudoczki Czarnych musiały walczyć ze sobą

KAUNAS. LITEWSKIE KAUNAS, A WIĘC DAWNE POLSKIE KOWNO GOŚCIŁO UCZESTNIKÓW ZAWODÓW PUCHARU EUROPU W DŽUDO. REPREZENTANTKA CZARNYCH BYTOM MAGDALENA SCHENK WYWALCZYŁA TAM PIĄTE MIEJSCE. INNYM NASZYM POSZŁO JUŻ GORZEJ.

Tomasz Nowak

Wubiegłą sobotę Schenk rywalizowała w wadze -70kg. W pierwszej rundzie uśmiechnął się do niej los, bo awansowała dalej bez konieczności wychodzenia na tatami i walki. W rundzie drugiej pokonała pewnie przedstawicielkę gospodarzy i tym samym zameldowała się w ćwierćfinale. Tam czekała już na nią zawodniczka z Ukrainy, która okazała się lepsza od bytomianki, choć ta z pewnością tanio skóry nie sprzedała.

W repasażu doszło do niecodziennej sytuacji, bo Schenk wpadła tam na inną džudoczkę Czarnych, a więc Magdalenę Glubiak. Siostrzanobójczy pojedynek długo się nie rozstrzygał, ale w końcu Schenk okazała się mini-



Magdalena Schenk (w niebieskiej džudodze) pokazała się z dobrej strony

malnie lepsza. Następnie odprawiła reprezentantkę Kazachstanu a w walce o brązowy medal niestety po wyrównanej walce przegrała ze Szwedką i w efekcie zakończyła zawody na mocnym 5. miejscu.

Tymczasem wspomniana Glubiak zakończyła turniej z jedną wygraną walką i dwoma przegranymi. Mieliliśmy też w Kownie panów. Artur Velyki i Paweł Świata również wygrali swoje pierwsze walki, lecz odpali w drugiej rundzie. ■

Opera
Śląska
zaprasza

30.05.2025
godz. 10:00, 12:30

1.06.2025
godz. 11:00

80.
SEZON
ARTYSTYCZNY

KONCERT
EDUKACYJNY
DLA DZIECI

**BILETY
KUPISZ TU**
tel. 32 396 68 53
www.opera-slaska.pl

Magiczny
ŚWIAT OPERY



Ministerstwo Kultury
i Dziedzictwa Narodowego



Dofinansowane ze środków Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury, w ramach programu „Wydarzenia artystyczne dla dzieci i młodzieży”.



Województwo
Śląskie

Opera Śląska jest instytucją kultury
Samorządu Województwa Śląskiego



OPERA ŚLĄSKA
W BYTOMIU

MECENAT:
PARTNERZY:



BMW
Gazda Group



VOIGT®

Trwa budowa drużyny hokejowej

BYTOM. 12 WRZEŚNIA WYSTARTUJE THL, W KTÓREJ PO LATACH PRZERWY KU OGROMNEJ RADOŚCI KIBICÓW WYSTĄPIĄ HOKEIŚCI POLONII BYTOM. DRUŻYNA JEST CAŁY CZAS BUDOWANA, POJAWIAJĄ SIĘ KOLEJNI ZAWODNICY. CZĘSTO BARDZO DOBRZE JUŻ ZNANI I PRZED W SZYSTKIM SPRAWDZENI W BOJU.

Tomasz Nowak

Prowadzona przez trenera Andrieja Gusova ekipa ćwiczy na razie „na sucho” na terenie Lodowiska im. Braci Nikodemowiczów. Zajęcia są intensywne, a nacisk jest kładziony w głównej mierze na przygotowanie wytrzymałościowe. Co najważniejsze z dnia na dzień zespół się powiększa. To konieczne, bo bez silnej paki nie mamy czego szukać na najwyższym poziomie rozgrywkowym.

Nowym filarem obrony ma zostać Dawid Musioł. To doświadczony defensor, który ma na koncie ponad 400 meczów w PHL, a do tego dwa złote medale mistrzostw Polski i występy w seniorskiej reprezentacji. Wcześniej grał on w takich klubach jak między innymi GKS Katowice, STS Sanok oraz Cracovia.

Sprawdzili się, więc zostają

Do naszego zespołu dołącza też Szymon Bieniek – wychowanek Orlika



Zanim wejdą na lód, hokeiści ćwiczą w sali treningowej

Opole, były młodzieżowy reprezentant Polski, który zdobywał doświadczenie na lodowiskach Czech, USA i Szwecji. Solidny obrońca o świetnych warunkach fizycznych (183 cm / 82 kg). W poprzednim sezonie reprezentował Comarch Cracovię (11 punktów w 43 meczach).

Zostaje natomiast w Polsce Michał Proczek, obrońca, który przez

większość kariery reprezentował nasz klub. W sezonie 24/25 miał następujące statystyki: 34 spotkania - 16 punktów (2 gole + 14 asyst).

Nadal w niebiesko-czerwonych barwach występować będzie obrońca Jan Stępień. Prawy uchwyt kija to jego podstawowy, ale nie jedyny atut. W poprzednim sezonie zaliczył: 1 gola i 6 asyst w 34 meczach.

Wsparcie dla trenera

To samo można powiedzieć o Igorze Augustyniaku. Ten wychowanek RTH Zryw Ruda Śląska, utalentowany napastnik młodego pokolenia spędzi kolejny sezon w barwach Polonii. Czym się może pochwalić? Zdobył Puchar Polski oraz Puchar Kontynentalnego w barwach Cracovii oraz udziałem w Mistrzostwach Świata IB.

Mamy też i powrót. Michał Zając, młody napastnik ponownie zagra w niebiesko-czerwonych barwach. Brązowy medalista sezonu 2024/2025 Tauron Hokej Ligi przenosi się z Jastrzębia do Bytomia, gdzie będzie kontynuował swoją hokejową przygodę. 23-letni napastnik to nasz wychowanek, który karierę rozpoczął właśnie w Bytomiu. W ekstraklasie ma już na koncie 239 meczów, grał m.in. dla JKH GKS Jastrzębie, Torunia i Stoczniowca. A jak było w ostatnim sezonie? Brązowy medal z JKH i 12 punktów (4 gole, 8 asyst) w 48 meczach

Zaktualizowany harmonogram spotkań sparingowych

8 sierpnia: KH Energa Toruń (Bytom)
13 sierpnia: JKH GKS Jastrzębie (Bytom)
14 sierpnia: JKH GKS Jastrzębie (Bytom - mecz rewanżowy)
16 sierpnia: GKS Katowice (Bytom)
20 sierpnia: HC Frýdek-Místek (Czechy)
21 sierpnia: Zubr Přerov (Czechy)
2 września: AZ Havířov (Czechy)
4 września: AZ Havířov (Bytom)

Trenera Gusova wspierać będzie pełniącym rolę asystenta i szkoleniowca bramkarzy Tomasz Kowalczyk. Przypomnijmy, że dobrze znany bytomskiej publiczności „Kowal” współpracuje z trenerem Gusovem w kadrze narodowej U18. ■

SKARPA BYTOM 2025

LETNIE PÓŁKOŁONIE NA SKARPIE

ZAPISY POD NR TEL: 601 141 111

LICZBA MIEJSC OGRANICZONA

ATRAKCJE:

- CODZIENNA WSPINACZKA
- ROZBRYKANY TYGRYSEK - WARSZTATY TWORZENIA EKO-TOREB
- TIBIDABU - WARSZTATY ROBIENIA PIZZY
- LABORATORIUM PANA KORKA - BUDOWANIE NAPĘDÓW ODRZUTOWYCH
- MOJE PSZCZOŁY - ZAJĘCIA Z PSZCZELARZEM (MAREK KULAWIK)
- GRA TERENOWA NA TERENIE SKARPY

ZAJĘCIA W GODZ. 7:30-17:30 PEŁNE WYŻYWIENIE

DLA DZIECI W WIEKU 7-13 LAT

980 ZŁ

skarpa.bytom.pl Skarpa Bytom, ul. Wojciecha Kilara 33